濱江日報

康德四年十一月一日發行

發行人 楊墨宣　編輯人 趙秋鴻　印刷人 王瑞慶

發行所 印刷所 哈爾濱道裡經緯街 濱江日報社

電話 總務局 二一七九　編輯局 二一七〇　營業局 二七七九

朝刊 零售每份一分 每月一圓 外埠加郵費兩角

晚刊 每份三分 每月五角 外埠加郵費一角

（第二〇〇號）

▽本報今日出兩大張▽

被日軍西進部隊包圍 開封之陷落已迫目睫

先頭部隊業已殺到城壁

一亳縣四日國通電：於徐州會戰，被擊破之中國軍，不欲死守隴海線開封鄭州之氣勢，因我各部隊，以破竹之勢，由隴海線西進，已不能防備，徐州陷落後，僅半月，已至不得不放棄開封鄭州之運命，即四日午前，我西進部隊，進行包圍開封之陣，敵之主力，早已開始退却，如斯，開封之陷落，已迫於今明日中，至鄭州亦到底因我軍之猛攻，敵之一部，已現示依京漢線而退却之氣。

佔領杞縣

北京五日發國通電：急追隴海線南側敗敵之日軍〇〇部隊，三日佔領開封東南之要衝杞縣，該地，原有約二萬之敵大軍，頑強依據既設陣地抵抗，但勇猛之日軍，攻擊以杞縣爲中心之東方地區之正面之敵與以大打擊而佔領之，至二日已行判明之狀況，敵遺棄屍體三千，鹵獲品計戰車砲二，捷克機關槍一五，大鎗二五〇，彈藥多數。

殺到城壁

北京五日發國通電：以開封爲目標如潮湧殺到之日軍〇〇部隊之先頭部隊，四日夕刻，早已肉薄開封城外，而以城壁爲目標施放猛烈之十字砲火，又三日將杞縣完全占領之〇〇部隊，發揮可驚之機動力，四日占據開封南方在軍事上極爲重要之地點，更行進擊中，開封，尚有相當敵兵，[illegible]敵之士氣[illegible]已向西方[illegible]其完全占領，亦爲時已近，然〇〇部隊之奮戰亦可泣鬼神云。

敵大混亂

亳縣五日發國通電：向隴海線突進開封之〇〇部隊主力，四日午後七時，早已占領開封東方十六公哩之相街，敵已總崩，向開封敗走，因此開封一帶，係該地守備軍與由前線之敗退兵，甚爲混亂，有全失統制之模樣，我軍正繼續急追敵軍，開封之陷落已在目睫之間。

臨時政府上海駐在員 鮑觀澄氏會見各要人

上海電：臨時政府顧問鮑觀澄氏自被任命爲上海駐在員，于二日午前，乘大連丸抵滬後，現正與維新政府各要人，會商一切，並向各方面酬酢甚歡云。

意使節團與滿洲國各大臣 舉杯爲滿意兩國親善祝福

鮑氏發表談話

鮑觀澄氏

上海四日國通電：以中華民國臨時政府最高顧問之資格，于二日來滬，對于臨時維新兩政府合流問題，佔重大地位之鮑觀澄氏，四日午後六時在宿舍亞士達哈巫斯談話如左：「余今次之來滬，雖係臨時政府最高顧問之資格，但余個人之希望，係與現地陸海軍出先當局及維新政府諸要人，交換意見，同時並視察新興之華中之情況，以改認識，余之故鄉，係江蘇省，對于兵禍中尚餘殘生之老父與兄弟，自曷勝同情，余數年來認識東亞之危機，奔走南北，從事疏通，日支雙方當局之意志，爲求免兵禍而盡瘁，就中除日本當局，勿論外，又中國南北當局，特係如李宗仁白崇禧氏，數年來曾託宋哲元諸氏，但今日回顧當時，自曷勝感慨，南北兩政府合流問題，兩政局當局，既已明確宣言，蓋中國既不顧自己之分離破壞之意志，而日本亦表示無侵略外部之離間挑釁等一切陰謀，自無庸疑，但其一後甚爲混亂之局面，欲其收拾安定，自屬困難之事，南北兩當局，均各以其立場爲根據，及由成立之實，即可明瞭；故兩政府均望急速統一之實現者，自無待言，中國人既受戰火之因難，乃有相當之奇痛，亦當明瞭此一苦痛之所由來，欲除去此一苦痛之中國人，自非一致協力奮起，向眞正中國之建設邁進不可。」

板垣新任陸相抵福岡時其令兄及多數人士往迎

東京訊：人八仰望之板垣中將，已任陸相，而將發揮中國事變中之妙腕矣，中將係于二日午後，飛抵福岡飛行場，旋即赴東京，在福岡飛行場中，有令兄九大醫學部教授板垣政參及其他人員歡迎，中將顧其兄謂：「在離別長久中，鬢髮已有加霜之感，良歲月不我待也！」

寫眞：新任陸相板垣中將抵福岡飛行場情形

日滿意貿易協定 於羅馬繼續折衝

羅馬三日國通電：前於東京，經日本政府，與意大利使節團之間，交涉中之日滿意三國貿易協定，關於生產條項，因使節團中，無有專門家之故，乃將折衝移於羅馬外務，堀田大使，與意大利外務省之間，已開始折衝，關於匯兌管理，兩國之原則的意見已一致，自不待論，惟須相互研究之技術的方面，尚有餘地，堀田大使，最近已向本省請訓矣。

國民政府招聘 美法兩國顧問

上海五日發國通電：由漢口外人側之消息，自德人軍事顧問退歸問題決定以來，各國顧問之進入運動，相當猛烈，特以美國法國民政府，最近已接受美法兩國之提示，決定招聘該國顧問云。

漢口難民 奉國府命撤退

紐約四日國通電：在日軍之猛攻之前，漢口市內混亂已極，據四日達紐約之漢口UP電云：國民政府當局，當西部隴海線之戰局中國軍漸不利展開時，即早已決定，將漢口撤收國民政府高官，于四日對UP記者談話如次：政府，今後三週間以內，以二十萬之市民使由市內避難，避難民，分數種類，按政府之命令，婦女子傷兵等，開始避難，日本軍在歸德開封方面進擊成功，在事實上使該方面之中國軍，受重大脅威云。

陳獨秀等 人民戰綫派 決定恢復黨籍

香港四日國通電：據重慶來電，四日之中央監察委員會，決定恢復陳獨秀，郭沫若，周恩來，毛澤東，葉劍英，陳[illegible]等二十六名之黨籍。

日航空隊爆擊廣東 市內大混亂 到處起火黑烟冲天

香港四日國通電：四日午前十時半，我海軍航空隊，飛至廣東市上空，對政府機關，及其他軍事施設，施行果敢的爆擊，將發電所，及其他爆破，使之發火，廣東市內外，目下各處發起火災，黑烟冲天，中國側，苦於無法應付，乃行日本軍投下毒瓦斯之卑劣已極之虛構宣傳。

香港四日國通電：因自五月二十六日始，開始之我海軍之荒鷲，對廣東軍事施設之爆擊，使廣東當局，狼狽已極，綏靖主任余漢謀，對蔣介石要請，至急補充高射鎗砲，與飛行機，蔣介石雖亦即時快諾增援，然一向竟未實行，如一十八日之市民數百名，組織團體，襲余漢謀與鐵城之私邸，要請返還國防公債金。當發行公債前，曾謂如購買公債時，生命財產，均得安全，而今竟如何請歸還國防公債之款。因此之故，市內頗爲不穩，警察當局，必死的努力於鎮定，方始漸次退散，而其後，市民之恐怖，仍不減，一方市政府當局，亦遂於二日，以公安局長李潔芝之名，發出老幼女子之離去市內，及離爲男子，而無實務者亦須歸各人之鄉里之布告矣。爲斯之故，廣東市內，呈未曾有之混亂。

張伯倫請艾敦任軍需大臣 艾敦氏對此業已婉言拒絕

倫敦電：張伯倫內閣，上星期底，保其第一週年，惟在政策上，如昔日之艾敦外相辭職事件及最近之空軍擴張問題，均受黨內與野黨之徹底評指摘，政府對于空軍及國防全般之缺陷，故張伯倫首相，以保守黨議員馬克孫氏爲橋渡，于極秘之中，請求艾敦氏再行入閣，擔任新設之軍需部大臣，但艾敦氏已婉詞拒絕云。

寫眞：上張伯倫首相 下艾敦氏

日本政友會總裁問題仍未解決 鳩山主張公選前田島田擁立中島

大阪每日新聞載：政府會總裁問題，仍在糾紛中，黨員方面，鳩山氏主張公選，惟前田島田兩氏，主張擁立中島氏，故一日二日之政友會代行委員會議，均無決定，二日代行委員會之先，鳩山氏訪問中島氏，披瀝決意，事實上，中島氏主張佈告競選，故該問題，將仍有迂迴曲折云。

寫眞：中島 鳩山 前田 島田

公和利
回力球鞋 勇士球鞋 力士球鞋 大宗到齊
哈爾濱道裏新城大街

移民區失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積（晌或方丈）	東至	西至	南至	北至	失照號碼
沈江	烏吉密保三股流甲	荒熟	九〇〇〇	張殿文	周鳳山	劉洪義	分水	丟失買契號碼不詳
孟昭信	同	同	五〇〇〇	分水	分水	李富	分水	同
徐貴	同	同	三〇〇〇	莊子安	孫慶枚	大泥河	道	丟清字照號碼不詳
王福	同	同	四五〇〇	河	呂貴庭	石頭河	大道	丟失買契號碼不詳
孫世永	烏吉密保六道河子	同	三五〇〇	王連芳	于廷湯	大泥河	石頭河	失清字照號碼不詳
閔子忱	烏吉密保三股流申	同	四〇〇〇	劉祥復	公和昌	大道	祁耀家	同
孫鴻儒	同	同	四五〇〇	麗得勝	婁金業	劉德清	河	丟荒字照號碼不詳
馬永魁	同	同	九〇〇〇	婁元勳	宋兆先	河	分水	失清字照號碼不詳
周永寬	同	同	六七五〇	李德明	山分水	李勝	張發	丟失買契號碼不詳
陳桂五	同	同	四五〇〇	遲延增	祁耀家	河	田作明	同
孟憲玉	同	同	二二五〇	鄒毓岐	山分水	婁世發	姜田	同
劉連勝	同	荒地	四〇〇〇	崔姓	宋芳之	宋芳之	河	同
劉廷會	同	同	二二五〇	業主	唐姓	業主	河溝	同
李學彥	同	荒地	四一〇	趙長山	郭雨春	趙玉生	遲玉山	失清字照號碼不詳
陳俊卿	同	荒熟	二二五〇	楊姓	王姓	賢福堂	河	失荒字照號碼不詳
王慶林	同	荒地	三八二五	分水	劉洪綿	袁星五	分水	失清字照號碼不詳
劉洪綿	同	同	四五〇〇	本地	倪永福	河	分水	丟失買契號碼不詳
啓太堂	四區慶喜甲	荒熟	六七五〇	積德堂	本地	河	積德堂	失荒字照號碼不詳
積德堂	同	同	九七五〇	福善堂	本地	河	承遠堂	同
啓太堂	同	同	二二五〇	本地	承思堂	河	慶餘堂	同
積德堂	同	同	九〇〇〇	本地	啓泰堂	河	慶餘堂	同
固遠堂	烏吉密保三股流甲	同	五五〇〇	王振峰	固遠堂	孟昭奎	分水嶺	丟失買契綺縫六九
福善堂	四區慶喜甲	同	六七〇〇	本地	本地	河	道國鈞	失荒字照號碼不詳
徐永公	元寶鎮保楊家店甲	荒熟	九〇〇〇	馬振山	董雲聲	河溝	山分水	丟失買契號碼不詳
馬振山	同	同	一〇〇〇	道	孫世彩	河溝	山分水	同
王喜謙	元寶鎮保南元甲	同	二六六二	界堆	趙姓	友義堂	張姓	丟失丈單號碼不詳
張儀功	元寶鎮保楊家店甲	同	四五〇〇	界堆	馬鴻珍	趙生仁	韓寶春	失清字照號碼不詳
馬鴻珍	同	同	四五〇〇	張儀功	赫鼎林	楊長發	尹萬順	同
趙國祥	元寶鎮保鎮南甲	同	五〇六九	張廣發	石寶山	存仁堂	李鳳春	失荒字號號碼不詳
姚春禮	同	同	一〇〇〇	呂殿舉	李子剛	李長春	王九禮	失清字照號碼不詳
趙德福	元寶鎮保楊家店甲	同	二二五〇	左海山	封堆	河	分水	丟失買契號碼不詳
孫廣榮	元寶鎮保安樂甲	荒地	四六二〇	福德堂	河	三義堂	福德堂	失荒字照號碼不詳
張福	元寶鎮保北平甲	同	一一〇	徐賫財	李永江	李永江	吳德盛	丟失紅契號碼不詳
王有	元寶鎮保居仁甲	同	四五〇〇	耿玉峰	趙翰臣	大道	河	失荒字照號碼不詳
金安守	同	同	四五〇〇	同順長	郭鳳山	安守金	河	失清字照號碼不詳
九思堂	元寶鎮保楊家店甲	同	一八〇〇	劉明亮	羅彤雲	河	道	同
劉顯有	同	同	四五〇〇	山分水	黃玉河	張厚橋	徐萬林	同
王鴻泉	同	同	四五〇〇	黃玉河	王振全	王惠軒	宋殿臣	同
徐萬林	同	同	四五〇〇	山分水	黃玉河	劉顯有	李錫和	同
沙振儉	同	同	六七五〇	分水	董姓	河	界堆	同
韓輔臣	元寶鎮保鎮南甲	同	一〇二六五	本莊勸	益元堂	界	李子田	失荒字照號碼不詳
同益堂	烏吉密保三股流甲	荒地	九〇〇〇	張明山	顧元堂	呂有	分水嶺	買契號碼不詳
高福祿	同	同	四五〇九	白姓	姜憲德	分水	分水	同
迪吉堂	珠河黃玉河西南岔	荒熟	二六九五〇	適安堂	界堆	本荒	界堆	丟失收據號碼不詳
如意堂	同	同	二六九五〇	明遠堂	永恩堂	本荒	王明軒	同
鄧瑞青	烏吉密保三股流甲	同	一二二五〇	旬溝	齊英家	界堆	王國臣	丟失買契號碼不詳
曹廣福	同	同	八九三〇	宋姓	河	界堆	崗	失荒字照號碼不詳
程廣元	烏吉密保攀仁社九	同	二二五〇	楊姓	道	界堆	分水	丟失買契號碼不詳
楊寬	同	同	三〇五〇	崗	程姓	界堆	分水	同
李雲	烏吉密保三股流甲	同	二二五〇	孫世英	于廷揚	王德坤	田鳳五	同
李景陽	同	同	二二五〇	鄭海山	王連芳	龔伯侯	孫景太	丟失紅契號碼不詳
沈萬有	同	同	九〇〇〇	晉太興	韓振東	大泥河	本地	丟失買契號碼不詳
張福盛	同	同	九〇〇〇	河	于本超	大泥河	張發之	同
韓振東	同	同	九〇〇〇	沈萬有	張忠甲	大泥河	分水	同
唐鳳周	同	荒地	三〇〇〇	馬永祥	姜文禮	分水	河	失荒字照號碼不詳
姜文禮	同	荒熟	九〇〇〇	唐鳳周	旬溝	分水	河	丟失買契號碼不詳
徐志軒	同	同	九〇〇〇	宋姓	唐鳳洲	于永	界溝	同
馬永祥	同	同	一三五〇〇	旬溝	唐鳳周	分水	河	同
廉佐臣	同	同	三一〇〇	程春元	山頂分水	水溝	山崗子	同
同	同	同	三八〇〇	分水	旬心	王凱山	嶺崗	同
張鳳山	同	同	二二五〇	張忠甲	水溝	大泥河	嶺崗分水	同
榮枝堂	烏吉密保泰來甲	同	四五〇〇	81號	婁鳳江	婁鳳江	78號	丟荒字照第三起八號
同	同	同	四五〇〇	88號	婁鳳江	婁鳳江	87號	丟荒字照第三起[illegible]
何英海	烏吉密保三股流甲	同	六七五〇	山分水	趙金山	李樹生	王靈山	丟荒字照號碼不詳
王兆仁	同	同	二二六三	焦鳳五	陳景新	李孟春	山分水	同
李秀	同	同	四五〇九	趙榮齡	韓鳳儀	分水	分水	同
仇萬林	同	同	九〇〇〇	趙東田	劉中漢	分水	分水	同
潘富臨	同	同	一三五八一	吳士貴	王彥貴	分水	分水	買契良字[illegible]
白良佐	同	同	四五〇九	韓鳳儀	高福祿	分水嶺	山分水	買契昌字九三〇
溫殿明	同	同	四五一五	王永富	南春元	小河	分水	買契號碼不詳
薛夔善	同	同	四五一五	高連奎	浦文慶	分水	山分水	買契本字[illegible]
韓鳳儀	同	同	四五〇九	李秀	白九臣	分水	山分水	買契良字七七
趙榮齡	同	同	四五一五	山崗	李秀	分水	分水	買契號碼不詳
王德令	同	同	三七五〇	小河	分水	分水	溝心	買契號碼不詳
張福	烏吉密保大石頭河	同	八〇〇〇	小河	分水	劉貴	甄殿陞	荒字部照號碼不詳
李萬順	同	同	六七五〇	河	李顯庭	小河	趙中揚	買契號碼不詳
胡維禮	烏吉密保明德甲	同	四二五〇	分水	鄧瑞卿	鞠興德	分水	買契號碼不詳
祁振剛	烏吉密保石頭河子	同	六七五〇	河	賈長清	常德山	溝	同
李兆仁	烏吉密保三股流甲	同	五〇〇〇	分水	邊	小河溝	陳兆發	同
王延貴	同	同	三〇〇〇	卜連城	段生海	分水嶺	小河	同
王有財	同	同	四五〇〇	溝心	李殿甲	分水	分水	同
李占鰲	街基保元寶河甲	荒熟	八〇二五	雙辦溝	元豐堂	山根	徐永春	
車鳴鑾	老街基保姜家溝甲	同	一一三七五	唐佳信	本地	石頭河	冀步雲	失荒部照號碼不詳
明倫堂	老街基保北金甲	同	二九五〇	何子青	王富	馮振山	何香譜	同
楊珍	老街基保老街基甲	同	四五〇〇	尹鳳閣	張玉山	界堆	溝	同
王德純	老街基保青川甲	同	三一六六	李永祥	趙喜忠	興業堂	大泥河	丟失買契號碼不詳
李毓璋	老街基保街基甲	同	一二〇〇	劉義寬	李耀有	元寶河	高占魁	同
郭順	老街基保南金甲	同	四〇五〇〇	張朋周	楊克昌	太	成發玉	同
李廷芳	老街基保青川甲	同	四五〇〇	界堆	五六號	界堆	五六號	失荒字照號碼不詳
孫永思	同	同	四五〇〇	四二號	四〇號	四八號	三八號	同
秦春堂	同	同	四五〇〇	四〇號	二五號	三八號	三六號	同
同	同	同	四五〇〇	四一號	二四號	四九號	三七號	同
石玉銘	同	同	四五〇〇	五五號	五七號	界堆	五三號	同
周國柱	同	同	四五〇〇	二三號	三八號	四二號	四四號	同
修德仁	老街基保太平甲	同	六五〇〇	王子雲	周東閣	王子雲	周東閣	同
李祥	一面坡保石門甲	同	一一二五	郭連喜	曹永泰	孔慶和	柴寶庫	同
趙義	同	同	七〇〇	楊國祥	辛耀	范會甲	小河溝	丟荒字照第八三號
吳秀峰	街基保朱子營	同	二二五〇	三人堂	沙振洛	劉功超	金沙河	丟失買契號碼不詳
周東閣	一面坡保太平甲	熟地	二一四六	賈會峰	分水	王鳳林	分水	同
崔福財	一面坡保坡南甲	荒熟	一四五〇	邱長春	王惠宜	夏日榮	夏日榮	失荒字照號碼不詳
宮受衢	同	同	九〇〇〇	分水	分水	分水	劉姓	同
顧長新	老街基保青川甲	同	一五八一	任鴻顯	第九圖	張玉德	韓興文	丟失紅契號碼不詳
祁福	老街基保坡南甲	同	二五〇〇	楊德盛	劉馬宮	張姓	于朋久	失荒字照號碼不詳
張成林	老街基保元寶河	同	四〇五〇	張姓	宮守賢	王姓	盧姓	

以上地照大同元年三月事變丟失 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明

珠河縣長 劉實

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至	西至	南至	北至	失照號碼
尤文治	亮珠河保太平甲	荒熟	二二九〇	王森	張永興	大河	孫昌達	買契號碼不詳
尤福臣	亮珠河保太平甲	同	二二九〇	王森	張永興	李慶海	劉潤浦	買契號碼不詳
李德昌	亮珠河保富永甲	同	六一九	本地	曾廣祿	本地	曾廣祿	清字部照號碼不詳
同	同	同	三〇〇〇	陳德福	曾廣祿	本地	本地	買契號碼不詳
李德昌	同	同	二〇七〇	河	界堆	孟廣山	本地	買契號碼不詳
劉豐五	珠河保富國甲	同	四五〇〇	郝廣雲	山分水	王鴻興	劉化庚	荒字部照號碼不詳

以上大同元年三月事變丟失 右記失照自登報日起滿一個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明

珠河縣長 劉實

5，6，5

募集 照像打字生徒

一，宗旨 涵養藝術養成專門人材而設之打字照像以及
一，性別 男女兼收
一，資格 初通文字爲合格
一，期間 畢業均定三個月
一，科目 照像配光修像印像及彩色
一，放大 小攝影學理攝影術通
一，論而 縮打字科速成班普通班
一，時間 每日均早九時至十二時
一，下午 二時至五時
一，待遇 照像及打字生畢業成績
一，優良者 由本所推荐服務並
　　免收 宿費
所址：道裏中國十三道街三一號
哈爾濱東亞照像傳習所

敬送

遺〇早〇 健忘不孕 腎虧腦弱 古宮秘方

並贈 治瘋骨痛驗方

照方配服能使精[illegible] 莫不容顏美潤神效驚人治愈千萬 莫不稱奇皆有來函證明各界 索剪報函索即寄 上海法界白爾部路太和里五十三號 中國腎腦病院啓（六月）（濱江）

漢醫安達川 文源
前在八道街世澤藥房行醫
現移新城大街濟生堂應診
電話四一一二二

緊要聲明

賓縣德全昇停業二年之久外債未清互相告訴而沈慶榮盧達三王汝言王蘭等長支公欵拋下應分公利堂房股回家該房眼看坍塌不堪經中人調結出兌與曹向陽名下以實抵還長支外仍欠公匯之欵該號無理人張端輯委託曹向陽追討並公利堂房產權均行出讓與曹向陽名下

古今名人軼事（廿八）

＝宋慶軼聞＝

宋慶字祝三，初爲萊州人，後作僕厮，遂稱籍歷城，氏晚歲時過敵輒敗，受寵日固，如唐之劉仁軌，宋之張浚焉，咸豐間其主人任睢州牧，髮軍來犯，左右皆逃，獨慶留弗去，謂之曰爾能爲我守城乎，吾將保爾一官，慶曰，是何難，特守城不若拒敵，願得千人擊之境上，以殺共勢，其主壯其志，放爲州練長，令率練丁禦賊於東王鎮，時方大雨，道路汪洋，嘗更決歸河之水灌之，賊至營鎮外，多陷於水，其逃者，咸就縛，城遂得保，因此捷報上告，蒙荐授千總，踰三年，擢至總兵，所統軍號嵩武軍，捻匪平後，蒙予輕騎都尉世職，光緒中季，授四川提督，仍率嵩武軍留防北洋，始終未嘗赴任，甲午充幫辦北洋軍務大臣，而自旅順內逃，無役不敗，雖屢干嚴議，仍總師干，致變領榮祿左翼，庚子所部遇敵復潰，唯馬玉崑獨强，後卒，予男爵，謚忠勤，慶赤面霜髯，像貌淸甕，惟侵蝕兵餉特甚，乙未間，所部三十營，按實際考之，僅二十五營而已，餘五餉糈，均入已囊云。

贈給牝狠銅像

爲滿意永久親善紀念

羅馬市民向我國

新京特別市，託由三日夕結聯歐亞之滿意兩國之親善，最已歡迎意太利法雪斯黨親善使節，而今又歡迎該國之經濟使節團，于是君臨歐亞之二大國修交關係，更行强化，此次意大利羅馬市民，因永久紀念此種親善關係計，向刻入國都之經濟使節團，作爲紀念物，贈與撫育意大利國祖之羅馬牝狠之銅像（橫一丈，縱八尺）之牝狠銅像。

寫眞：由羅馬市民所贈之牝狠銅像。

千金藥方有由水晶宮得者

＝方多神效＝

古醫家足以稱之爲藥王者，非祇數人，惟民間獨於孫眞人（思邈）奉祀最崇，神話亦最多，姑不述其漫無考稽者，其醫龍王事，則載在冊籍。

此乃眞人晚年事，其時修道終南，忽龍王來求醫，眞人允之，惟以龍府所藏秘方百數爲案，龍王恐遭天譴，初有難色，第允以口述之，眞人遂身入涇陽水府，爲之診視，惟受方三十，即不復記憶，眞人僅記三十方而歸。惟此此事雖亦屬荒誕，惟此三十秘方見於眞人晚年所著『千金翼方』中，蓋孫氏之傳於後世者，有兩大著作，一爲『千金要方』，爲靑年時所著，一即『千金翼方』，兩書凡數十卷，『千金翼方』爲幕年（時年八十歲以上矣）所作，較『千金要方』尤爲精到，龍府秘方即載其中，惟未明指何者爲龍府秘方，蓋遵龍王囑，不肯洩也。後蘇東坡嘗詳加考驗，蘇著『千金翼方序』及『蘇沈良方』，嘗謂千金翼方中有極神驗者，或即龍府之所傳乎。

吳六吉

△配享藥王祀典

延陵吳六吉公諱，生於淸康熙年間，精於醫，雍正朝任太醫院御醫，著書九十卷。乾隆四年，奉上論纂修醫書，歷三年而書成，欽勅嘉名『御纂醫宗金鑑』，後升院使賜三生堂區額，三生者爲公生平講求之保生回生長生也，民八，趙次老（爾巽）任淸史館修史時，又將其遺著世女金鑑載入淸史，丙寅年入奉配享藥王醫聖祀典，設神位於後殿西首云。

×××

中國黨人的穢行

梁寒操之奇嗜

愛吃狗肉尤喜醜女

世人共知張宗昌有狗肉將軍之綽號，於國民黨中有狗肉軍師者，世人則少知其名，其人爲誰，即太子派之中堅人物，孫科之秘書長梁寒操是也，梁之得此雅號，原屬狀其實者，蓋梁爲孫之左右手，國民黨太子之一切家國大計，無不取謀於梁，有如狗頭軍師，不曰狗頭而狗肉云者，因梁雖廣東人，對於家鄉著名之蛇肉貓羹，獨視若鼗藿，而於狗肉，則嗜如珍饈，每餐非狗肉不足以快朵頤．孫知其好，特僱一專門廚司爲之包製京滬之孫寓中，時有人見其宰犬屠狗者，即爲梁氏設耳，黨人知之，遂戲呼爲狗肉軍師，梁亦甘之，梁不特此也，其風流放蕩，固不遜於張長腿，其取材尤別具隻眼，女子之愈醜者愈能獲其寵眷，梁於此道，或亦深得此中奧妙者，在南京立法院時，曾愛一秦淮奇醜且黑之妓女，名之曰黑俏，梁嘗於得意忘形黑俏妝閣時，走筆題『俏麗容顏耐久看，解人愁緒博淸歡，百花惟有牡丹艷，五色紅多黑最難。』二十八字贈之，蓋以黑牡丹譽黑俏矣，微聞此風流韻事，時爲報紙所傳播，梁見之大感不安，特具函各報，請予更正，並聲明幸素有信用於太太前，否則床頭獅吼云云，想亦肉麻當有趣之事耳。

寫眞：即英人約翰巴乞夫博士

居北海道英人約翰博士

—私財編纂北海道原始民族土語辭典—

東京訊：世居北海道之約翰巴乞夫博士，以其已亡之侄女爲伴，佛倫斯，亞爾安特留斯女士爲伴，于四月十日，由北海道至東京，住居安田臨港倉庫專務澁谷區櫻邱六五號，得能佳吉氏宅中，將厚一千數百頁之土語英和大辭典原稿，向書舖請求出版，該辭典係氏自明治十年起費六十二年之時光所編纂者，現爲第四版，亦爲最後之版，關于英語部分，由安特留斯女士幫助，日語部份，由得能氏幫助編纂，現在該辭典，在出版費上，由德川義侯親爲俠義的援助，將由岩波書店出版，又博士，其所有私財之大部份，均已因編纂是項土語辭典所消費，致將來之生活，成爲問題，現亦已由德川侯，及岩波氏等，決定保証博士居住日本之生活費用，博士定于本月中，因掃墓返英，並了私事後，即再來日，永居日本云。

使用帆船擬橫斷大西洋

牛面別開的壯舉

橫濱訊：美國醫生比達生氏，（三六）與其日本夫人吉原，（三二，新瀉縣三島羣片貝村出身）外，加白俄人水手二名，乘一純粹中國寧波式帆船，好漫爾號，僅八噸，長十米，寬三米，擬行橫斷太平洋，現由上海赴日之第一航程，已經終了，於一日抵橫濱。

寫眞：比達生夫婦與橫斷太平洋之小帆船。

隆中策

曾任京津星命研究會會長

到哈寓道裡中央大街北京旅館二樓六號 命兩圓批命五元起碼 曾文正公云人心所以擾擾不定者只爲不知命 陶淵明白香山蘇子瞻所以受用者只爲知命 吾涉世數十年而有時猶起計較之心若信命不及者深可愧也先賢信命猶且如斯吾儕常人豈可忽哉

明淸民初人物誌 小字兩元大字三元

命理滴天髓 七月一日出版定價三元 宣微 預約兩元六月一日截止

命理精著紫微斗數全書 出版定價預約同上

發行地址奉天商埠地北二經路永慶里隆中策宅

拍賣及拍定期日公告

債權人保德果爾諾夫，米海衣勒，巴大洛維赤
債務人鮑樂金，伊萬，達尼洛維赤

右當事人間之康德五年（盈）第六號不動產强制執行事件將債務人鮑樂金所有未尾記載之不動產拍賣如左本件不動產執行官占有之

拍賣之日時 康德五年六月二十七日午前十時 拍賣之場所哈爾濱區法院 拍賣之方法投票 拍定期日康德五年六月二十九日午前十一時

康德五年六月四日 哈爾濱區法院

不動產之表示 坐落哈爾濱市馬家溝連部街第二八號（保承租哈爾濱鐵路局地段租地冊（ 號）），東至巴陵街西至鐵道南至哈爾濱鐵路局佔用地段北至連部街

右土地上建築物 一，鐵頂木造板平房壹棟面積壹九六平方米突 二，鐵頂木造鋸木工廠板平房壹棟面積五三八，七五平方米突 三，鐵頂木造倉庫及工廠壹棟面積壹（三）壹四，六八平方米突 四，五，鐵頂磚木平房壹棟面積壹四，九五平方米突 六，五，鐵頂木造二層樓房壹棟第壹層第二層面積均爲二二五平方米突

此最低拍賣價額國幣六千壹百八十二圓整

東省實業株式會社

對於中下商工家貸款

希借用者勿須介紹人親自前臨道裡地段街東洋拓殖株式會社哈爾濱支店內接洽可也

首善醫院

新設無線電治療科，治療內外各科諸症歡迎參觀！詢問！

地址 總院 南崗山街電話七六〇五六 分院 道外景陽街電話二九〇八

高價收買滿洲國各種郵票

敬啓者鄙人爲保存文化起見特訂高價收買我滿洲國已使用過之各種廢郵票如有出售者請即來信內附郵票二分投於哈爾濱郵政信箱第二六一號必有相當答覆也 孫毅生啓

霽虹學校

欲學打字而謀得職業者速到哈濱第一首創霽虹學校 打字機設備完善 學費特別低廉 畢業後推荐職業

簿記爲現代靑年及商人必需之常識本校爲造就此項人材起見特設速成班招收新生三十名欲學者望速前來

▲日語專修班，打字班：招收新生五十名（日內開課新聘敎師日人東京帝大畢業精通滿語）

詳章函索附郵票二分 道外分校歸併道裏總校 哈爾濱道裏外國七道街 霽虹學校

永安號飯店擴充營業啓事

茲啓者本飯店專備應時便飯隨意小吃自開幕以來業已數載荷蒙各界之贊許以致顧客雲集本飯店所做之菜品其味之美其價之廉以及菜碼之豐滿早經各界之洞悉今爲酬謝惠顧之雅意對於上項之一切更進一步之追求近感客室不敷應用對於顧客時常有向隅之不便深負各界之雅意今爲便利顧客起見特將二階及三階樓房修理一新上下客室數十餘間客廳寬闊空氣流通樓上樓下俱設小賣部仍然照常應酬零星小吃隨意便飯如有喜壽宴會及歡迎送別宴會等亦非常適宜價目格外低廉如蒙光臨本飯店無任歡迎之至刻已工程完備特此登報聲明希各界惠顧諸君駕臨一試方知言之不謬也

道裏新城大街一四一番地（公園南側） 電話五六七三番

開船廣告

哈爾濱航業聯合局 電話四九五二號

出帆日	時刻	船名	航行地
六日	前十時	哈爾濱	富錦
六日	後一時	滬江	虎林
六日	後三時	泰安	佳木斯
七日	前十時	海星	富錦
七日	後三時	德元	佳木斯
八日	前十時	瀛濱	富錦
八日	後二時	華泰	佳木斯

二，客貨船

出帆日	時刻	曳船 船名	航行地
八日	後四時	永利	富錦

乘船券請向傅家甸發賣所或國際觀光局（限一，二等）更關於旅行手續請向右記電話詢問可也

華樂舞台

六日

早場：賈潤仙 雪艷雲 鑫艷秋 李蘭亭 周少樓 美艷君 蓋神童 — 汾河灣 虹霓關 十字坡 塔子溝 女起解 追韓信

晚場：賈潤仙 李蘭亭 周少樓 蓋神童 美艷君 唐韻笙 樊富順 — 烏龍院 殺娘 懷都關 罵曹 聞仲大回朝

安樂茶園

五日

早場：賽玉霞 賽銀霞 賽玉霞 柔雅君 李烈君 筱蘭芬 金美茹 — 吳家花園 循環報 書囊計

晚場：劉美鶴 柔雅君 賽玉霞 金美茹 小牡丹 筱蘭芬 — 雙婚配 惡黨同報 妻少安王趕船

新片預告

由午前十一時起演

七巧圖

十七日准演

大光明有聲電影院

道裡中國九道街電話六九五二番

炎夏惱人 夜不得眠 本院凉爽 如進龍宮

充實初夏之豪華陣容躍進快樂園地！

兩片合演

（一）滿園春色

新夫婦五對過程各有不同—原來結婚也祇是一幕悲喜劇而已

對白歌唱藝華特製 袁美雲 王引 及全體明星共演

（二）天一公司 愛情 哀艷 社會 巨片

青春之火

加演滿語新聞 意滿使節訪國皆受各都市熱烈歡迎之情形在滿實地攝影

新片

敬希各界注意演期

再接再厲本月十一日起本院又一部首演新片

▲全部對白滑稽諧趣有聲新片

飛來福

主演 韓蘭根 章志直 劉繼羣 殷秀岑

上海新片首次來滿

今天雙片合演 午前十一時開演

百看不厭的大笑片

喜臨門

主演 關周璇 馬秦 梁篤生 宏達 陋芬 … 關宏達 周璇 馬陋芬 梁篤生 秦桐

藝華公司出品對白有聲笑片

加演 搶妻搶了老爺來！ 怕妻怕到床底下！ 送嫁送到水缸裏！

千萬長者（滿名 闊少爺）

本片細節詳明文說滿片有遂放 請換換日本來看口新片看看味

特連敖・爾迭馬

今天演歌舞大會

國泰有聲電影院

天一影片公司出品 全部對白歌唱有聲

今日兩大貢獻

黃浦江邊

主演 陳綺霞 陳秋風 陶金

淸楚處：如黃浦江邊一輪秋月！ 緊張處：如黃浦江邊萬丈驚濤！

同時合演

無愁君子

主演 韓蘭根 劉繼羣

本院啓事

本院常業內部已修理完畢之影院春節放映之際，蒙諸君特別歡迎，本院已至今，理合未從節：開映，1 2點，4 5 6 3 點 … 本院內部淸潔光線明亮，通下列空氣，… 請諸君駕臨本院參觀，繼續在本院放映爲幸

有聲大戲院

哈爾濱道外六道街 電話二九七五番

從新拷貝 完全新片

明星影片公司出品 全部對白有聲巨片

兄弟行

主演 胡蝶 高占非

寫一個滄桑的女人……處處環境壓迫！描一對異姓的兄弟……造成曲折悲劇！

預先通知

滿洲映畫協會二次出品 全部對白歌唱有聲巨片

七巧圖

主演 高翩 孫季星

這一次的作品出人意料之外，與前一部大不相同：最後一句話……好：

下期放映

姊妹花

公園電影院

十一點起演

兩大貢獻！

富春江

主演 黎明健 小妹妹

艷情，哀情，纏綿，悱惻！！

要命的戀愛

明星公司出品

主演 胡萍 龔稼農 王徵信

後影 大天一魔術團 登臺表演

大同電影院

端節後第一聲

友聯公司偉大出品

今天開演

前集 連環機關武俠巨片

紅俠

范雪朋 尚冠武 鄭超凡（合演）

下期准演 紅俠後集

平安電影院

電話第四五一一番

今天公演

明星公司全部有聲對白歌唱偵探巨片

金鋼鑽

王徵信 顧蘭君 謝雲卿（全體合演）

下期准演

瀟湘夜雨

高占非 貂斑華（主演）嚴月嫻 全部對白有聲

亞洲大戲院

今日兩大貢獻

藝華影片公司有聲對白名片

小姊妹

袁美雲主演

聯華公司名貴出品

三個摩登女性

哈市勞工協會計畫
設置勞工技術訓練所
使一般勞動者入所學習技術得謀啖飯地位

勞工協會哈爾濱市支部(在道外十六道街)，自經成立后。爲訓練一般勞働者，對於勞働謀生之技能，使之向上起見，有將創設勞働技術訓練所，以使一般勞働者，入所習學技能。聞勞工當局，對此問題，正在銳意研究中，或於不久之將來，有促其實現之可能。果爾，則哈市勞働者，將學得勞働技能，可得勞働之機會云。

青訓實彈射擊會
昨日成績頗佳
參加者分三部每部分五等　各依其射擊結發給獎品

滿洲帝國協和會，哈市青年訓練所，爲期達到一般學員所學，得所用起見，於今屆訓練生畢業之際，特於昨(四日)，午後一時，在文廟街，日本陸軍第一射擊場，舉行青訓生實彈射擊大會。當由協和會省市兩部長，省長，市長，各協和分會員，及師道訓練生，各校見學團體約千餘人，參加之下，以二百米之距離，每人實彈五發，開始施行射擊，以五十點爲滿點，當於下午六時許，始行閉會。對其優秀者，由審裁部評判完了，予以賞品及賞狀，以資獎勵。茲將其評判優秀者氏名錄左：

△協和分會員：第一等市署分會員・鎌田正宜・四十點，賞與襯衫半打。第二等・市署分會員・木島憲雄，三十四點，賞與手巾一打。第三等，第二國民高等學校，孟繁瑛，三十點，賞與襪子半打。第四等，專賣署分會員，工藤四郎二十八點，賞與襪子半打。第五等，市署分會員，板本秀夫，二十八點，賞與日記本一打。

△師道訓練：生五等，第一等，何文治，二十八點第二等，關國學，二十八點。第三等，滕文彥，二十一點。第四等，趙士祥，二十點。第五等，梁慶文，十九點。每等得獎與前同。

青訓生：五等，第一等梁金城，三十一點，第二等，王印堂，三十點第三等，楊寶林，三十點。第四等，周連元，二十九點。第五等，劉慶來，二十八點。所得獎品，亦與前同。惟除得獎品外，並由馬長賜與賞狀，以表獎勵云。

交通局汽車股
今明兩日
舉行慰安會

市立交通局電汽車股，今因時在初夏，草木暢茂之際，依照往年先例，決定今日(六日)，明(七日)兩日中，在馬家溝運動場，舉行該局全體男女職員慰安會。於午前九時開始，下午八時止，並預先規定各種餘興多項。計：

△音樂，爲軍人曲，車夫曲，月光曲。

△跳舞，爲下雨舞，係女車掌四號趙光娟，八十號吳淑文，九十六號孟繁芝，一百二十一號孫翠娥。

△協和舞，由一百三十六號呂景芬，一五零號趙鴻文・一五一號趙鴻英・八十號吳淑文，四號趙光娟，好朋友來了，爲五十三號李麗鈞，三十二號馬熙敬，一零二號鄭得仲，四十號楊鳳珍。

△相聲，黃鶴樓，長板坡，由男車掌陸洪達，朱獻樓，王文舉三人扮演。

△唱歌，十字街頭，馬熙敬，李麗鈞，孫素霞，劉大英，劉小方，馮宏義，陳蓮英，呂景芬，李玉華。新蓮花落，楊鳳貞，盛藝華，鄭得仲，滕惠芳。『花弄影』・吳淑文，春天來了，李麗鈞，原玉娟，宋繼賢，李壽菊。

△武術，大刀擒花槍，傅嘉賓，張震鄉，太公劍，高應賢，三郎拳，高志貞，高志潔。

△滑稽劇，十八扯，王文華，陳承炎。

七日表演項目如左：

△音樂，梅花三弄，百鳥朝鳳，三不應。

△舞踊，村姑舞，俄士風舞。相聲：圓夢賣豆腐。唱歌：送別，原玉娟，燕雙飛，宋繼賢，李壽菊，長恨歌，佟桂雲，王達軍，何玉文，杜靜賢，王春榆，王劍秋，郭立欉，彈性女兒，李麗鈞。

△武術：單刀擒花鎗，六合鎚，大杆擒棺子，滑稽戲，夫妻相會，

六日運動項目如左：

△百米競走・男子五回・女子二回，五十米競走，女五回，女職員一回，二人三足競走，男四次，女四次，職員一次，盲啞競走，男子三回女子三回，職員一回。借物競走，男二次，女二次，男女職員各一次。親子競走，家族親子三回。一人一脚競，男二次，女二次，職員一次。服裝競走，男子二次，女二次。食物競走，男二次，職員一次。計算競走，男女各二次。抽籤競走，三次繩飛競走，女三次，男一次。障碍競走。男子二回云

爲期街頭肅穆計
噪聒聲音將予取締
電機戲匣放音時間或加規定

本市一般大小商號，尤其理髮業，電影院，估衣舖，或雜貨商，以及其他等，多設置無線電擴大機戲匣一架・無論白日或夜晚・大唱特唱(此種現像尤以道外爲最深)，藉資招引一般顧客。此爲買賣營業着想，固極妥善，但爲觀瞻及聽聞，實已呈現噪雜不靜之弊。故一般市民對此招擾不安情事，已聲請警市當局，而將准予於可能範圍內，加以取締，以免街頭噪雜特甚，或另規定此等商號放唱話匣之一定時間而安市民云。

市署職員
年度賞與金
十五日可發放

王道國家下所賜恩惠之一，每年兩度之官吏賞與金，現又逢年度之期。近聞哈爾濱市公署職員本年年度賞與金，有定於本月十五日前后，即可發放之望。所予之成數不等，但少則九成十成以上云。又：其他各機關職員賞與金，亦有於本月二十日前後，均將陸續發放云。

地方統計講習會
今日起在省署舉行六日間
担任庶務人員及副參事官均受講習

濱江省公署，以資源調查法・業經公布實施，爲謀調查事務之圓滑，統計事務之確正，俾期澈底注意資源調查，與其統計起見，乃計畫以資源調查爲重點，召集本省各廳統計事務担任者，各科一名，各縣旗庶務股長及副參事官，開催地方統計講習會。關於講習會開催日期，爲自今日(六日)起，至十一日止，共爲六日間，在官房二階會議室舉行。茲因講習會期已迫在今日，故昨日各縣旗之庶務股長及副參事官等，均至省長官房庶務科報名，共達三十餘名。至於統計講習會，雖在省公署舉行，因其統計事務，完全爲中央各部所辦理者，故實際，則爲中央所召集者。統計講習事務，具有重大之重要性。然講習方面，則均爲中央各部所派遣者，關於講習科目，及其日程，均已規定。自然受講習者，須特別注意乎素所研究之實果，作爲標準之講習事務。更受講習者，對於希望及質疑事項，在講習時間，即可向各講師提出研究之。經費方面，則由各縣旗交辦。茲將講習會日程及講習科目，誌之於左：

△六月六日(第一日)：午前八時至八時三十分，開會式，八時四十分，至十二時，統計汎論(總務廳派遣講師)。午后一時至四時，產業統計，總務廳派遣講師。

△六月七日(第二日)：午前八時至十時，統計汎論，總務廳派遣講師。午前十時十分至十二時，人口統計。午后一時至四時，經濟統計。

△六月八日(第三日)：午后八時至十時，經濟統計。午前十時十分至十二時，人口統計。午后一時至四時，資源調查總論，總務廳派遣講師。

△六月九日(第四日)：午前八時至十時，治安部担任資源調查，治安部派遣講師。午前十時十分至十二時，交通部担任資源調查，交通部派遣講師。午后一時至四時，民生部担任資源調查，民生部派遣講師。

△六月十日(第五日)：午前八時至九時，民生部担任資源調查。午前九時十分至十二時，經濟部担任資源調查，經濟部派遣講師。午后一時至四時，經濟部担任資源調查。

△六月十一日(第六日)：午前八時至十二時，產業部担任資源調查，產業部派遣講師。午後一時至四時，同上云。

哈市籃球協會
制定規約草案
於解決後實行

以求籃球技術向上，於積極提倡體育之下，自經籃球協會哈爾濱支部成立後，支部長一席，並由第四軍管區于司令官慨然應諾，開始堅固籃球陣容之際，又製成支部規約，將待大會通過後，即可實行。茲將其規約草案錄誌於下：

第一章：總則

第一條：本協會，定名爲大滿洲帝國籃球協會哈爾濱支部。

第二條：本協會事務所，置於哈爾濱市公署內。

第三條：本協會，由市內各籃球團體組織之。

△第二章：目的

第四條：本協會以統轄全市籃球團體，並圖謀市民籃球技術向上，及普及發展等，藉協和精神之實爲目的。

△第三章：事業

第五條：本協會，爲達成第二章所定之目的，舉行左列各事業。一，哈市選手權大會。二，外埠遠征隊接待。三，本市遠征隊之派遣。四，代表隊選手之訓練。五，籃球技術講演會。六，其他各種聯賽大會。

第四章：職員

第六條：本協會置左列各職員：支部長一名，副支部長一名，幹事長一名，幹事四名，委員若干名。

第七條：支部長，副支部長，由幹事會推薦，幹事長，幹事，依選舉制推選，支部長委囑之委員，由幹事會推荐，支部長委囑之。

第八條：支部長代表本協會，如遇有事故時，則由副支部長代理之，幹事輔佐支部長，統理本協會之常務，並召集幹事會及委員會充任議長。幹事輔佐幹事長，參劃重要事務，委員，組織委員會(幹事亦得列席)執行本協會之各種事業。

第五章：選手權

第九條：本協會職員之任期，以一年爲限。但認有必要時，不妨連任。

第十條：本協會所屬代表隊選手之選擇區域，以市內各社會團體，及學校團體爲標準。

第十一條：代表隊選手選擇時，由委員會臨時組織審查委員會，但委員長須由支部長充任之。

第十二條：代表隊選手人數，以二十名爲限。

第十三條．本協會，所屬之代表選手，如對指導責任者，有不當行爲，或有阻碍本協會事務進行之行動時，得隨時取消其選手權。

第十四條：選手權之期限，以一年爲限。但於第二次選手權大會，經審查委員會認爲有繼續必要者，不在此限。

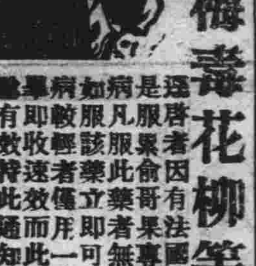
第六章：雜則

第十五條：關於捐欵比賽(本協會基金捐欵除外)之舉辦，須經幹事會之認可後，方得進行之。

第十六條：本協會之會計事務，依據體育聯盟哈爾濱市事務局之規定辦理之。

第十七條：本規約，由康德五年六月一日施行之。

道裡　湧海居遷移新址
在新城大街一四五號國際協報舊址
屋內寬闊・空氣清潔・極合衛生・
歡迎・各界公餘之暇・駕臨會友談天・

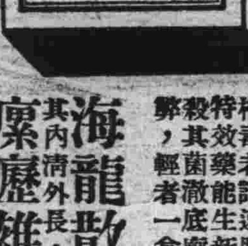


有患梅毒花柳等病者注意
逕啓者因有法國醫生(列拉依博士)新發明一種丸藥(即是服梅毒藥)專治淋病尿道受過梅毒與毒串及花柳各等病凡服此藥者無不發生效也惟對此淋病患者若小便痛疼如服該藥立即可止故此項丸藥分爲一號二號三號者花柳較輕者僅用一二號准能立即全愈重者得服一二三號完全化學有效而此藥之證明前在法國巴黎已經醫學博士特此通知住址道裏中央大街(即外國二道街)
廣濟大藥房　自動電話二八一二　信箱三百一十四號

振興祥銅鐵工廠營業擴充廣告
本工廠設哈多年新創製堅固適用之送錢機及新式銅牌匾銅鐵欄杆等頗蒙各界所讚許茲爲便利主顧起見特按設電話九二四一二番號
地址哈爾濱道外南五道街路東

(新到縫紉機)
著名自行車行
新運到大批最優秀的德國自行車

藍牌車
白牌車
飛鷹牌
德商飛士洋行
總代理處道裡斜紋街三十四號



凡傳染花柳病梅毒者請速服
逐毒淋濁丹
特效藥能生新血，以新血的力量逐去舊毒，殺其菌澈底肅清，決非頂藥，故無截毒。弊，輕者一盒而愈，重者二三盒除根。是一盒清血，而愈此丹解毒，血中之毒素而敗胃絕嗣之。▲定價每盒國幣二元。
海龍散　此散專治一切瘡症小便破爛，內久不收口，之時服此散立即生肌，長口生皮，但必須內服逐毒丹，定然好後不發。▲定價每盒國幣一元。
瘰癧雄珠丹　其內清外長，凡瘰癧鼠瘡，未潰者消，已潰者三料除根。統治瘰癧之妙方，配成丸，無其種類甚繁，減於解形，▲每盒一料，而二指日同
近日各種瘰癧鼠瘡病輕者二料痊愈，重者三料除根，可痊，不論男女老幼，遠年近日，毫無痛苦，不痛不癢，四付、定價國幣二元，外埠函購，每盒郵費二角，欵到即寄
(總批發處天津黃緯路閻氏製藥所出品)
哈爾濱總經理處獨家經售　道外桃花巷街閻氏藥房樓上

「既經濟」「又溫煖」
鋼質堅固

請按『高爾夫』煖汽管，使用燃料極經濟，蒸汽特別溫煖，運用時不須包裹省却許多費用價值低廉每方公尺八元五角起碼
遠東代理處寶隆洋行
道裡田地街六十五號匯豐銀行隔壁
電話二三零八零　二一〇八

萬特藥片！
止痛神藥・
凡患・牙痛・頭痛・感冒・神經痛・筋骨痛・及婦女月經痛疼・等症請服萬特藥片立止一切痛疼
本埠各藥房均有代售

淋濁斷根不難　祇須依法吞服
五淋二濁爲不可告人之隱疾腫痛淋漓痛苦尤深市上療治淋濁之藥物名目紛雜然能迅速奏效者則甚少其能保證斷根者首推法國著名藥廠精製之山得爾彌地藥丸初服每小時一丸癒兩日夜不息即可濁止淋通以後五天每日服四丸保可除根不發務請認明每丸之上印有(MIDY)爲記
全滿各地中西藥房均有出售
山得爾彌地
◉請詳細辨認以防假冒◉
全滿總代理處　世昌洋行　道裡砲隊街八十八號

福豐號百貨店

△一九三八年式……

男女風衣西服大氅

備妥大宗現貨恭候．駕臨選購．

有種類繁多的西洋毛布呢絨．有手藝精良的裁縫技師專司量裁．有自設的裁縫工廠裁做準保滿意．

哈爾濱新城大街 電話（三七二七）（五九一九） 新京吉野町 電話（三，三七四〇）（三，六二四六） 支店新京商埠大馬路 電話二，一五〇八

好消息

亞細亞牌麥酒來滿了!!!

亞細亞牌麥酒在日本國內是唯一的佳釀是無上的飲料行銷以來早為官紳各界所贊許茲為推廣銷路起見特來滿洲創設經理處尚望愛好諸君 惠顧試用為幸

北滿總經理處

日本中西商會 道裏水道街 道裏電話三八一二

滿洲福源祥合記 南和街 道裏電話三五八八 七二六五

同發隆百貨店

春季男女兒童大氅備齊

春風起！備袷衣

綢緞絲絨料　本店預備齊　花色又翻新　價碼又便宜

自來水筆各牌俱全

哈爾濱道裡新城大街 電話 一階五七一一 二階二三八五 三階三〇九一

NORMOSAN

食後胸內痞塞　嘔酸　噯氣

空腹時胃痛……胃酸過多症狀

主治：胃酸過多　胃痛　胸內痞塞　嘔酸　胃潰瘍　胃炎　噯氣　便秘　酒醉　船車眩暈

凡有前述症狀之人、應及早速服諾餌妙散片治療、否則胃內糜爛、有形成胃潰瘍之危險。

諾餌妙散片在胃內能掩蔽胃粘膜之全面、以隔絕胃液刺戟而保護患部、同時又能吸收胃酸、收斂胃腺、以減低胃內酸度、並抑制胃液之過度分泌、一方面更因有莨菪膏之配合兼有對症止痛之效、是故對於胃痛及其他所有胃酸過多之不快症狀、洵有根本治療之功。

（詳細仿單　函索即寄）

價格：二片 一〇錢　六片 二〇錢　一八片 五〇錢　四五片 一圓　九六片 二圓　一八〇片 三圓三〇錢　三六〇片 五圓

株式會社 武田長兵衛商店　總行 日本大阪市東區道修町　支店 奉天市春日町十三番地

各大藥房均有經售

諾餌妙散片

同茂東

機鋸工廠

特備大宗大小木方板皮燒柴各種箱料代割鋸口如蒙惠顧

建築材料厚薄板片灰條鋸末一概俱全出品迅速不勝歡迎

總工廠 道外東江壩外 電話九·二六四二號

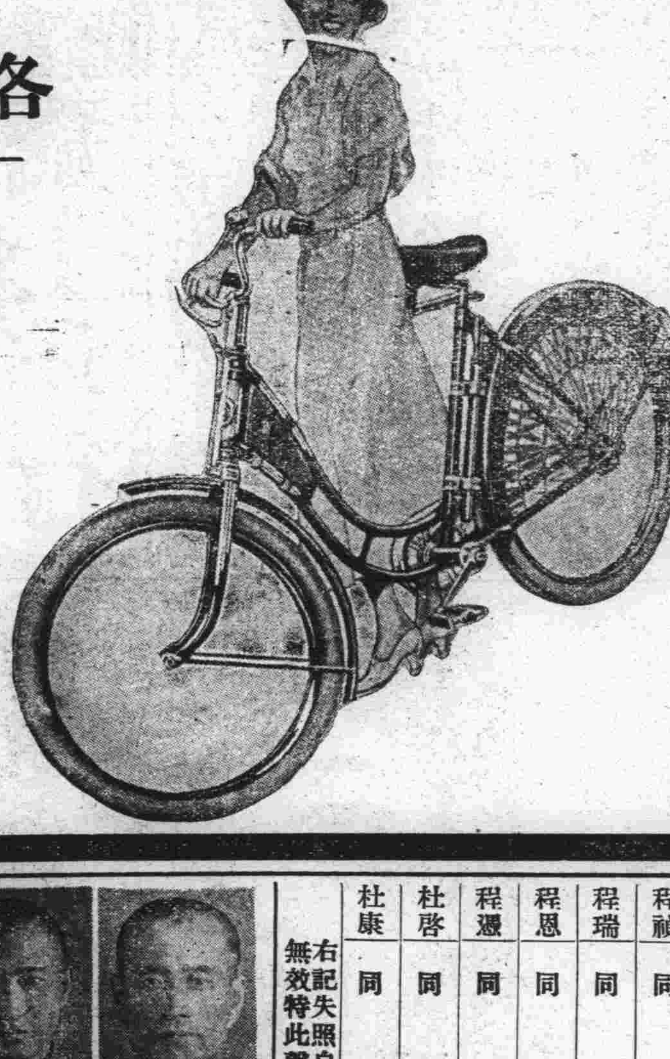
分工廠 八站南木廠 電話三三九三五 三七六四號

雜貨商店

新到各種春夏用品　新花綢緞時式襯衫　棉布雜貨毛布人絹　批發零售價值從廉

道裡十二道街 電話四二九七 六一七三號

著名各國大工廠出品的自行車



各國自行車自動車及部分品

直輸入　大批發

哈爾濱道裡新城大街南頭

益興洋行

電話六〇九二番

支店道外正陽七道街 電話三二三〇番

欲購不動產之良機

茲擬將本公司所有市內各地之土地及建築物多處讓渡欲購者請至本公司面洽或以電話詢問可也

不動產管理經營 株式會社鴻業公司哈爾濱駐在事務所

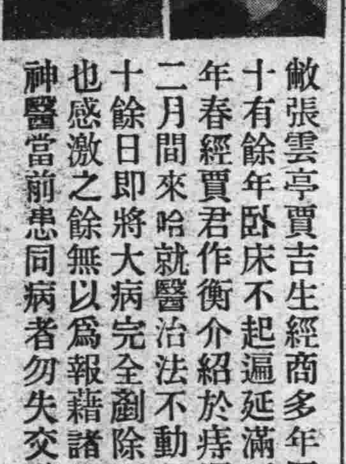
道裡地段街一一二 電話二〇六三 四七八九番

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至	失照號碼	失照年月	丟失原因
程發	省界國字段	毛荒	二十九垧六畝九分	東程祥 西崔永科 南萬盛屯 北四十二號	號碼不詳	大同二年三月	事變丟失
程祥	同	同	四十四垧零六分	東程禎 西程發 南北同	同	同	同
程禎	同	同	三十一垧八畝五分	東程瑞 西程祥 南北同	同	同	同
程瑞	同	同	二十六垧一畝六分	東程恩 西程禎 南北同	同	同	同
程恩	同	同	二十垧零一畝八分	東程還 西程瑞 南北同	同	同	同
程還	同	同	二十三垧五畝七分	東杜啓 西程恩 南北同	同	同	同
杜啓	同	同	五十垧零七畝七分	東杜康 西程還 南北同	同	同	同
杜康	同	同	五十四垧零九分	東杜棋 西杜啓 南萬盛屯 北五十三號	同	同	同

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明 5，6，2

安達縣長 高芝秀



感謝人 張雲亭 吉林省榆樹縣弓棚子現住純化街東永茂內平字九號　賈吉生 錦州二區程廣屯現住道外十四道街勸業商場院

醫師住哈道外正陽街門牌十九號

敝張雲亭賈吉生經商多年因身患內痔痔漏均十有餘年臥床不起遍延滿西名醫屢治罔效今年春經賈君作衡介紹於痔漏專家田沛恩先生二月間來哈就醫治法不動刀剪絲毫不受痛苦十餘日即將大病完全剷除可為救命之大恩人也感激之餘無以為報藉諸報端以鳴敬謝今有神醫當前患同病者勿失交臂也

失照聲明作廢

領名	坐落	住址	地目	面積	東西至	南北至	失照種類及號碼
福順裕	寧安縣新安保哈達灣甲天津灣屯	寧安縣五河林四道崗	撩荒	二六三三〇一	東鵝蛋山 西楊姓	南分水嶺 北碏子	財政部照淸字第二七一七〇號
福順裕	同	同	同	九一六七	東分水 西甸子	南鵝蛋山 北甸子	財政部照淸字第二七一六九號
福順裕	同	同	生荒地	七四二一四	東分水嶺 西楊姓	南官荒 北山根	財政部照淸字第二七一七一號
同	同	同	撩荒地	一三五〇〇	東嶺 西甸子	南嶺 北碏子	財政部照淸字第二七一六八號

大同二年間因事變被焚

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明

寧安縣長 袁怡篪

拜泉懷德堂經理于丕顯啓事

本人特聘請內海源一郎大律師為常年法律顧問所有本人及懷德堂生命財產名譽及一切權益悉由內海源一郎律師負依法保障責任特此聲明

內海源一郎律師受任拜泉懷德堂經理于丕顯常年法律顧問啓事

本律師現受拜泉懷德堂于丕顯聘為常年法律顧問嗣後關於懷德堂于丕顯之名譽財產及一切權益均由本律師盡依法保障之責任特此聲明

康德五年五月八日

內海源一郎謹啓

法律事務所 外國四道街八五號 電話六八五二 五二七三番

市署立案 育才學校 打字日語簿記科招生

一，打字科 普通班三十名，速成班十名，完全班(帶日文)十名，練習班十名 機器種類，新式雙手機，萬能機，標準機，縱橫機十數架

二，日語科 專修插班生二十名，隨到隨考補習班名額不限 (教授科目，文法，會話，讀本，數學，國文，簿記)

三，簿記科 普通班三十名，速成班二十名，會計研究班十名函授班名額不限 科目，商業簿記，銀行簿記

四，宿膳及體育場 為遠道求學便利及經濟計備有淸潔宿舍及伙食並為提倡體育養成身體健全之青年起見備有新建設之籃球排球運動場募集體格強健技術精良之運動員半費入學 〔詳章函索即寄〕

校址 哈爾濱 一道裡外國七道街十七號 一道外正陽十六道街路北六號：自動電話二〇八九番

獨銷環球

爸爸！我往那裏走？

愛子的健康
由何人作爲嚮導？
寄語爲父母的諸位
請您注入正當的常
識
領導寶々走健康的
大道

識别健康的五個要点

若有不好的事物、總得在乃芽未及成長的時候、及早割去、乃爲上策。人體的毛病也是同一道理、尤其是孩童的病芽、長得很快、下根也速、所以割去的手術不容或緩。那麽病芽怎樣識別呢、請看左開五個要點。

1 食慾是不是減退呢

孩童的食慾原是旺盛的、倘若不然、飯量減少而有偏食癖、那便是反常。換句話說就是腸胃衰弱、榮養不足、或結核性疾病已經發芽的一個表現、

2 大便沒有異狀麽

泄瀉爲消化不良的一個表現、便秘則往々引起急性慢性腸胃病、又可低減腦力、阻害發育。

3 睡眠是否充足

夜半虛驚、惡夢囈惱等、都是神經衰弱的澂證、尤其是初作學生的孩童、因其環境的激變、此病最易釀成巨患、

4 體重增加麽

發育途上的孩童、體重有加無已、乃爲常例、倘若停止或減退、則須知已爲腸胃虛弱的證明或榮養缺欠、及有其他重大的障碍。」

5 元氣是否充足

舉動活潑富有精神是乃孩童健康的特徵、倘若缺乏精神、舉動呆板、那是健康減退的表現、尤如乳兒視元氣如何而可判定疾病的輕重。」

確爲孩童的綜合強壯劑

「若素」具有下列的効果！

對於上述諸點

複合黑非菌劑「若素」對於上面所說孩童健康上的弱點、均有驚人的卓効。這是和尋常的榮養劑、強壯劑、維他命劑、鈣劑、單行酵母劑等完全不同的地方。

食慾旺盛起來

「若素」因含有加強腸胃機能、助長消化的維他命乙複合體、或諸種有益酵素、以及有「食慾素」綽號的荷爾蒙性物質。所以本劑有挽救腸胃機能衰弱、結核病的食慾不振症的偉効。

大便恢復正常

本劑具有「細胞原形質賦活作用」而加強腸胃組織、助長消化吸收、結果能使泄瀉便秘自然的恢復正常的大便。

夜獲安眠

「若素」因含腦神經榮養素燐酸化合物及其他補腦成分故能挽救神經的疲勞、以至酣睡無夢的境地。

體重蒸々日上

「若素」又含人體不可缺少的種々榮養素、尤其是胺基酸（効能促進孩童的發育）的含量很多、故能防止榮養偏倚的弊害、結果體重顯明的增加起來。

大發元氣

如上面所述、腸胃加強榮養增進、全身健康蒸々日上、結果孩童的天性潑剌的元氣、自可發現。」

孩童祇有

若素

去病益壽
整腸補血

便可得到健康

藥價低廉

粉末 卅日量 日金一元六角
錠劑 三百錠

用量・三百錠裝者可爲大人之約二十五日量・廿歲前後之約四十日量・五歲前後之約五十日量・三歲前後之約六十日量

株式會社 若素總發售處 榮養與育兒之會
日本東京市芝公園・振替口座東京一七〇〇番

創作與批評

端午……　〔超〕

又來到了端午。

端午，雖然同是端午，我覺得，今年的不和前年的一樣。

前年端午，我抽暇到了我生長在那裏的那個地方。

我，坐在後園裡，小孩玩的鞦韆架上，靜靜的，丁香雖然早已謝了，看着那深綠的心形的葉子，大的，小的，心裡很欣慰。

有些開得早的花，很茂盛的樣子，粉色，白色，黃色，這裏那裏散亂地開着。風，不時吹來的小風，在溫柔裏邊，夾着花的微香的氣息。

抬起頭，在很密的很密的樹葉的外邊是蔚藍澄清的天色和浮動着的大塊的柔雲。

遍地生着青草，不是香，只是味，那樣野生植物的特殊的味微微地刺激着鼻孔。

還有，一些個小雀兒，叫着跳着，由這邊枝上到那邊枝上。

日子是靜的——在這樣大的後園裏除了我沒有第二個人。日子是靜的，彷彿不只是這個園子，就是廣闊的世界上也只有我自己。

他小叔不吃飯嗎？門開了，伸出來了一個女人的儉樸耐苦的臉。我吁了一口氣，走進那間滿滿地排列着花卉的大哥的屋裡，雖然是吃着粽子，心裏總難忘後園的景色。

——現在，現在往那兒去找尋那樣悠閒自適的生活去？現在，聽得見的只是工廠的汽笛，看得見的只是汽車的飛馳，雖然也知道今天還是端午，雖然也是，吃着粽子，在門上插着艾草，和故鄉沒有什麼兩樣。但當我想起別了四年又到了自己嘗居住着的古舊的樓，大哥精緻的小舍與種植着花和樹的後園的前年的端午那一天的時候，卻不禁有些悵然了！

『寫作』的置重點！（續）
—敬獻給愛好文藝的朋友—　鐵川

假如你想到好的句子，或……馬上把他寫下來，便可記得很久，否則事過境還，轉眼就忘了，也不一定！初寫是不管三七二十一，但最好把寫過的放到抽匣裏，等些日子，再改一下，這樣能進步的快！

五，敢幹！——報紙上文藝欄，是我們嘗試的場所，實習的園地。你不要畏循不前，藏拙不進，我在『閒話批評』裏，已經和大家說過了『那能一鍬挖個井？』『天下什麼事，還不是試驗成功的？』寫完了就可以發表，披露，登載都不成問題，頂多搭上幾張稿紙，二分郵票，還能怎的？編輯把扔到紙簍裏，他也不能認識你是誰！認識？又有什麼關係？至於發表以後，受人家的批評，那更沒關係了。常了你自然感到興趣，你的稿子登出來——你能特別快樂！登不出來——你的意味更鼓勵起來你能今天望着明天，注意報上的空隙，或那篇作品完了沒有？在這注意之下，你不知不覺，更得了很多學問。一舉數得，何而不爲？朋友！愛好文藝的朋友！你們試試看！

B成熟後——一，立作風——作風是很要緊的事情，一般自認爲大作家的，他抱有令人不可捉摸的作風，行雲流水的筆調，今天認識一個女朋友便『妹妹！我愛妳！』『傷……錢化淨了，又『傷貧』。明天借不着，就『人情冷暖』。……這樣東扯西拉，南走北闖，絕不會成名的。所以一個作家必先立定了作風，然後，於理想之海一帆萬里，順波濤而達彼岸。

二，讀者心理——文學是發表作者的個性，但這其間的目的，絕不止於作者一個人，所以對於讀者心理方面，尤有注意的價值，『一人之言，能契給千百人，一代之作能歡迎千百代。』荀子在不苟篇裡說：『千人萬人之情，一人之情也。』因爲文學在時間沒有古今之別，在空間又沒有東西之分。若一篇作品僅作者認自己合適，那就失却了文學的本質。

三，個人背景——作品最好參雜些個人背景，因爲這樣寫出來，才能肯像。——

在我把『立作風』放在成熟後的時候，一個朋友曾問過：成熟後才立一作風，不晚些嗎？我看就應該一個初學寫作的人，什麼都沒有達到成熟，便用作風把他限制住了。那恐怕不會有新的發展，像一個寫字的人，連筆順都不太瞭解，便硬使他有肩架，骨格，似乎太難爲人了。諸君以爲如何？

朝日的影，已直射進窗欞，這自習室裏還沒許多人的時候，我已經把要說的話，說出來了。這該多麼暢舒！痛快！

收束罷！這已經說完了的話。我在這心平意靜的朝晨，虔誠的祝你們多吸些朝晨的空氣！身心腦都強健起來！好培植我們這荒蕪的文壇，努力罷！朋友！

三八，心平意靜時已完

她的期待（續）
—寒江月影—

茶唱完了，身子已早倒在希光的懷裡了，在那樣白亮的燈光下，愈發顯得茶是嫵媚可愛，希光趁勢把咀裏的巧格力糖，用舌尖送在茶的咀裏，『……人生難得幾回醉，不歡更何待……』

是在同一的晚上，那個小黑門院落裏的蘭貞，是承襲了希光的臥室，同一燈光下的蘭貞，是在給婆母做着襯衫，兩個眼裏的熱淚，却像斷線的珍珠一般的落個不住。

『……這個敗家子的小老婆，若是不死，咱們家沒個好……你看自從把大師付算掉以後，到今天也沒有十天，盆盆打了十多個……一天天的像沒有了心肝……老佛爺怎麼不睜眼？叫她快替好人死了！我們也心淨……一家人還有團聚的時候……』

婆母那屋傳來了的叫罵聲，她——蘭貞——並不因着這咒罵聲而停止她的工作，也並不因這咒罵聲而加重了她的哭泣，因爲她是聽慣了，她不知道怨人，只是恨自己的命不好，她那單純的腦子裡，永遠是存着一個『忠臣不事二主，烈女不嫁二夫，從一而終』的傳統思想，她知道老天是不會辜負苦心人的，熬着吧！希光終有覺醒的一天，還會來愛她，她整天是這樣想着，可是每當希光回來看他媽媽的時候，她——蘭貞又是躲得很遠，總覺着是自慚形穢，這麼一來，所以她祇有奴隸式的作着，有了眼淚，還得偷着掉到枕邊和被角上，與其說她是可憐，莫如說她是可恨，希光既是不愛她，何苦那樣的強求呢？難道說這樣大的地球上，就找不着一個愛自己的人嗎？即使找不着，又有什麼意義和價值呢？那麼與其說她是可恨，又莫如說她是可憐；希光的不愛她，她自己並不知道究竟是爲了什麼，那所謂精神上的安慰，志趣上的調和，一類抽象的名詞，她更是不懂，她的心中只有希光，希光是她的丈夫，希光縱是這一生不愛她，她也是始終敬愛着他，只是她這一點愚誠，也真覺得太可憐！

光陰它是不會等着人的，電流般的跑個不住，蘭貞的韶華，也就這樣一天天的隨着流光空空的飛去；這在旁人看來，也許替她可惜，可是她自己却一毫也不覺，因爲她知道人不任命是不行的，『苦盡甜來』她以爲是不可磨滅的定理，所以她斷定她的丈夫，將來一定還來愛她？每當沒有人的時候，她自己常常這樣呼着：蘭貞！期待着吧！未完

交學費　彬々

暮春：三月天，時候正是黃昏，橢圓形的地球上的一切，都從光明混亂，喧囂的境地，而轉入黑暗，清靜寂寞的世界了，無聊的我——被金錢環境所緊迫的我，在大街小巷間來回徘徊行着，閒走着；胡亂的瞑想着——低着頭的瞑想着。

『文惠兒！你往那去來的？怎麼不進屋去呢？在外頭閒溜達甚麼勁兒？』忽聽着熟習的音聲，抬頭一看，才知道又閒走到自己的家門口了，母親還正在門口候望着我呢？

『媽呀！我上前邊街上溜達來的，沒有上那去』，隨母親便走進屋內。

屋裡的西南角上，有一張小地桌，上面放着一盞豆油燈，淡淡的放出來幾許微光；我沒有脫衣服，便走到自己睡覺的地方倒下了。

『文惠呀！你今天上學去先生問你學費來的沒有？』媽媽帶着憂愁悒鬱的面容，走到我的近旁，這樣問我。

『啊！今天先生對我說了，明天若不將學費交上，一定要停止我上課！』我坐起來便告訴了母親這件事。

『唉！你爸爸這些日子也沒給匯錢來，明天要再不回來，我去作小工去；一天也能賺幾毛，再向別人借一借，湊對便能將你的學費交上』，媽媽坐在小方凳上又這樣說。

『唉：媽呀！我無論如何也不能讓妳做那種工作去』，我一邊忍着內心的酸痛，而對母親說。

『不要緊那有什麼呢？也受不着甚麼痛苦，並且還慢兒慢兒的將學費能湊對上，這不是兩全其美嗎？』媽媽又這樣辯論着。

這時我的心裏，難受得實在不能再忍了；便將腦袋投入母親的懷裏嗚嗚的哭起來了。

『媽呀……媽我實在不忍心……』

媽媽的兩隻已經瘦得蹋到眼眶裏邊去的眼睛裡，也積滿了辛酸的淚珠。

我呢！心裏更加難受了，但是要安慰着母親，使母親那孱弱的體軀不要過于難受，所以就強忍着慘辣的劇痛——『媽呀不必這樣難受了！也不用愁了，明天我到學校就說我父親一半天匯錢來，這樣對先生好好說一說，使他稍緩幾天，那不就可以辦到這筆款項了嗎？』這樣才好容易將母親安慰下，便挨到坑上去睡覺了。

第二天，到學校將昨晚對母親所說的主義，從頭至尾，向事務先生訴說了一遍，不但沒有成功，反而立刻撞了釘子，我在事務先生面前，佇立了半天，一句話再也不能發出口外。

『你去吧！待一會兒你聽消息！』

一聲嚴厲的語音，將我嚇得心兒亂跳，我便沒精打采的回到教室，見許多同學，都在自己的坐位裡，很高興的溫習功課，我也走到自己坐位，拿了一本書，看了半天，也不知道看些什麼，兀然一陣帶有譏笑的喧聲，由教室外傳進我的耳鼓內；同學們不知被甚麼妖魔所推使了，都活潑的跑到外面去了，我一時也被好奇心所驅動，站起來，將要邁步出教室，有一位腿快嘴又快的同學，跑進來告訴我。未完

枯了的李花　笑蓮

昨天是星期日，那是今年入春來的第一個好天氣，風一點兒也沒有，大陽又是那麼暖和，像含笑的少婦發着憨態。所以同學們都各個地歡舞起來，硬拉着讓我也和他們去一同地遊玩。

× × ×

在路上我摘了幾枝盛開的李花。

紅嫩的嬌膩的苞蕾，晶瑩的潔白的朵瓣，清幽的馥香的芬芳——一切的一切嗡，使我不能不把牠貼到鼻孔上去。

我陶醉在牠底輕柔的撫摩之下了。是牠底的精靈被我踩躪得爽失了，抑還是牠沉醉了我的狂吻呢？

牠已經漸々地漸々地有些枯乾了！

× × ×

我又重新地摘了一大把更白更美更香的李花。

紅嫩的嫩軟的苞蕾，晶瑩的，潔白的朵瓣，清幽的馥香的芬芳——一切的一切嗡，使我不能不把牠再貼到鼻孔上去。

我又陶醉在牠底輕柔的撫摩之下了。是牠底精靈被我殘踏得爽失了，抑是牠沉醉了我的狂吻？——

爲什麼？——

牠也漸々地漸々地枯萎了呢？

× × ×

在歸途上，我又摘了一大把香甜的美麗的花兒。

同樣的牠的苞蕾，牠的朵瓣，牠的芬芳又使我陶醉了。

但是這次我却深深地注意牠了。

我幾次地把牠投在水裡；讓那淋淋的細波來撫摩着牠的嬌軀。——

牠輕輕地微笑了。

× × ×

然而嗡，結果，牠到底也枯萎了，——枯萎得比以前的還利害。

紅嫩的苞蕾，變成了乾枯的髏骷。晶瑩的朵瓣，變成了黃澀的殘渣。清幽的芬芳，……………

但是牠竟究爲着了什麼？——

是我葬送了牠的精靈嗎？

是牠當不起我的狂吻呢？

一九三八，五，一個早晨裏

本月十日　請注意此處　—有不平凡的好消息—　？

美華攝影社

一九三八的初春，在本市，一個偵得驚異的供献，美華創造了美華式的美術照片。

用這個照片送給朋友，一定能增進友誼的感情，因爲它是合於美的條件。

用這照片作紀念，不但可以永駐嬌顏，而且在紀念以外的意義也很濃厚，因爲它是時代的產物，是別創風格的革新作品。

它的意義，是這樣的大，用途是這樣的廣，然而在價格，並不提高，是優待顧客是美華的特別供献。

淑女紳士們，請勿失良机！

社址，道裡石頭道街　道外北頭道街　電話五七七　三二一六

雙順成皮鞋商店

新到西洋皮料　精製流行皮鞋　堅固美觀　工精價廉

哈爾濱道裡中國十二道街北九號（鞋樣本函索即寄）

金城銀行

資本七百萬元　公積金三百六十七萬元　資產總額超過一萬二千萬元　辦理一般銀行業務　總行上海

分行及辦事處，南京，蘇州，常熟，南通，吳江，同里，鎮江，天津，北平，石家莊，定縣，漢口，保定，新鄉，彰德，焦作，青島，鄭州，武昌，長沙，重慶，許昌，大德，新浦，廣州，開封，西安，香港。

醫學博士林聶爾特

▲專治淋病皮膚花柳膀胱等病

接診時間聘有滿語譯譯　每日午前九時至十時　午後四時至七時

道裏斜紋街五十號二樓第四門一二號子街中間　電話五二二六〇

武田病院

姙產婦可住院

哈爾濱道裡石頭道街民會樓上　美國醫學博士武田忠造　產婆三好ヨシノ

電話　病院二七三七　自宅二八八三

三美照像館 兼 傳習所

本館聘備男女藝師經驗宏富，教授精勤佈置幽雅背景鮮新，一拍照修版放大洗印油繪炭畫，一切完善畢業限期兩三月間

一，設備女生宿舍　二，收費甚是低廉　三，遠者格外優待　四，並且贈送大像

地址道裡中國八道街電車道附近

萬國汽車火犂專門傳習所招生

本所由一九二四年設立以來畢業生二千餘名以造就社會專門人材爲宗旨設有課授教室汽車及汽車內外各部機械零件以備隨時實驗所學科目分汽車學駕駛修理內燃機關電學並駕駛火犂授課時間每日午前一班午後三班滿洲班三個月畢業隨時可入所學習由六月起開始新班

所址　道裡中央大街南頭萬國儲蓄會斜對面斜紋三道街二十號院

森洋行

要發財麼請快去買一萬圓的福民彩票代賣處

哈爾濱道裡地段街一〇八號

時計　寶石　銀器　飾章　貴金屬　寫真機　蓄音器　優勝旗

電話　六四五〇　六五六〇

本行　奉天春日町八番地　支行　大連市連鎖街銀座通　支行　新京中央通四八番地　支行　天津日租界福島街七　出張所　遼陽幸町六番地

麗霞湘繡莊

新備各種大宗湘繡名畫花卉翎毛山水人物以及湖筆徽墨・鏡框・並備有各種日用文具一概俱全貨高價廉無不克己惠顧諸君駕臨參觀無任翹企歡迎之至也

哈爾濱道外正陽十四、五道街路南

哈爾濱馬迭爾旅館　道裡中央大街一一三號

電報掛號哈爾濱—馬迭爾

哈爾濱唯一之大旅館位於最繁盛中心地點

房間帶浴室者每天由兩元至四元　房間不帶浴室並梳粧台者每天由五元至八元

每住過兩星期者按九扣計算　每住過一月者按八扣計算長期住者則抵談面商

飯店咖啡館　備有早餐午餐晚餐價碼低廉如有訂菜及酒類價格亦格外適宜宴會每人由二元起碼

旅館附設電影院撞球場酒吧男女理髮室

感謝長鬚于道人仁術

敬啓者，鄙人趙廷相，寓道外十六道街，因五歲小兒在街玩耍，至晚未歸，家人大驚，四出尋找，終無下落，經友人介紹・至北小六道街・長鬚于道人處[illegible]長鬚于道人住址，詳明於次。

寓哈爾濱道外北小六道街路西聲遠堂內便是

感謝人趙廷相劉耀亭同啓

律師池龍師

現又執行律師業務

聘請辦理訴訟或法律顧問者請駕臨接洽

道裡中國四道街西頭路南三十八號　電話三九三四

濟生堂藥（二）店　開幕啓事

本堂籌備數月業經就緒並於二月六日開幕敝經理服務藥界三十餘載經驗宏富自不待言茲新張伊始力求[illegible]

道裏新城大街路西九十八號〔福豐號〕對過　電話四一二二二

濟生堂藥店謹啓

德國　壽爾康　補片

HELCONE　PAN-HORMONE PRAEPART.

調補兼施補力偉大　四季宜服功效顯著

服一盒後的現象：面色！萎黃者，漸漸紅潤　皮膚！寬皺者，皺紋漸消　思想！健忘者，記憶漸強　腳力！步滯者，舉足漸輕　腎部！遺精者，即見痊愈　心臟！心跳者，漸漸鎮靜

本品採取(猩猩)(牛)(羊)等壯健動物之『分泌』HORMONE[illegible]

▲壽爾康的補腦力無異以腦補腦　▲壽爾康的補血力無異以血補血　▲壽爾康的補精力無異以精補精

男・用・主・治・男性・神經衰弱・夢遺滑精・腰酸背痛・面黃肌瘦

女・用・主・治・女性・乾血閉經・經期錯亂・久婚不育・胎前產後

說明書備索……各大藥房均有出售　●上海江西路二六四號

哈爾濱分行　柯爾登洋行經理　道外六道街口亭得利內

猶太醫院

病房單間或公衆房間設備俱全收費低廉

各科均有專門醫師診治　自設化驗室　化驗血便及其他一切並有電氣治療室　愛克斯光透光照像

道裏中國五道街四十號　電話（三七三二）

—眞美善・藝術化的—

衛生保健大浴場　溫泉浴池正式開幕

●在道外正陽街口路北

地址適中——交通便利化　建築完美——設備維新化　水質精潔——沐浴衛生化　藝師衆多——工作技術化　酬應周到——招待懇摯化　定價低廉——收費平民

專門包治　淋　濁

德國醫學博士布爾蘇闊夫

(專門治療)花柳科　皮膚科　心臟科

接診時間　午前八時至十一時　午後五時至八時

地址　道裏外國四道街路北三十五號二層樓上

新家庭

愛美女性之福音

告訴您幾個化粧妙法
黑面可以變白粗肌可成膩膚

(一)取冬瓜一個,以竹刀刮去其皮切成薄片,和酒一升五合,與水一升,煮之使爛濾去其滓,更煎成膏,面黑者每塗之,則暗色全消,顏如白玉

(二)凡肌膚粗糙者,每朝洗顏之後,宜塗雞蛋白,用手巾拭淨,則肌膚能細膩而現光澤

(三)面上生黑斑極不雅觀,宜採蒼耳之葉,研粉服之則自全愈,而顏色光潤。

(四)取木瓜,去實與皮,其重三兩,再加杏仁一兩,猪油一兩,用鉢搗和,每夜塗之於面,即雖冬期之中,亦能面無皺皮色白嫩。

(五)取黃柏皮,木瓜根,研成細末,再加棗肉,搗之成泥,每日用以洗顏,則顏色嬌嫩,且有光澤。

(六)面部粉刺叢生時,宜研密陀僧為粉,和人乳少許每夜寢時塗於面上,次晨洗去之,如是者五六次,即愈。

(七)雀斑生於面部,極不美觀,宜以桃花數朵和冬瓜少許,研為細末,和之於蜜而塗之,即治,又法,搗亂蕪青之實,塗之亦奇效。

(八)婦女等之色黑者,宜於臨睡時,將熱水洗顏,去淨垢膩,用手巾拭乾,然後塗精良之面粉而睡,翌晨洗去其粉則顏色白嫩,絕不留黑色之影跡,唯其後隔三日,如前法行之,縱色黑如漆,亦能化為如花似玉之貌。

家庭生活趣味

園藝為美化家庭的捷徑

一個家庭,能夠種植一些花草,不但是家庭的一種副業,作一種消遣的工作,而且到了花開茂盛的時節,顏色的美麗,我們看了,給我們一種生活的調劑,同時,花味的芬芳,使我們嗅了之後,還能得到新鮮的激刺,和精神上的安慰。

在夏天的時候,吃完晚飯,家人不妨坐在花前乘凉,這時興趣,尤其濃厚,如同『夜來香』,『晚香玉』,一到晚間,便發出一種極濃花香味來,你坐在其前,嗅了之後,便覺得陶醉,尤其在有月亮的時候,照在大地光明,那綠綠的葉子,着陪襯黃色的夜來香,白色的晚香玉,分外的美麗。試想:這時候對花共話,該有多們愉快呢?

差不多家庭裏,在院子裏,都單挖出花池子,專為種植一些花草。流行在家庭的花兒,都是在春天種植,到了夏天,開出花來。就格外的鮮艷。最普通的花,合乎家庭裏的,如同:茉莉花兒,蘓生菜,勤娘子,鷄冠花,月季花等等——尤其是茉莉花,一過午後。開得非常茂盛,各朵的顏色,單純的:有紅色,黃色,白色:相參的:有白紅,江黃各種,朵朵嬌艷,非常的美麗。

種花不是容易事,必須有耐久的性情,才能收到美滿的結果,雖然在種了花之後,要辛苦的培植,灌溉,但當花開時節,却是靈魂上的安慰哩!

上海四十八小學 日華兒童親善交驩

上:喜形於色的日華小學生

下:日華兩少女握手言驩!

女子洗頭應注意的事項

洗頭髮一事,有的人太不注意,有的人認為是難事,須知頭髮居人身的頂上部,最不要「蓬首垢面」,頭與臉同其重要。而每當低頭吃飯時,頭上微屑細菌墮入飯中,危險甚大!有人認為洗頭髮太麻煩,又不容易洗的乾淨又不容易乾,其實並不難,洗頭髮須有幾條須知。

天時 洗頭髮須知天時,豈非笑談?然而你不信,在陰天洗不易乾而晴天洗易乾。早晨洗易乾,而晚間洗不易乾,熱天洗易乾,冷天洗不易乾。

肥皂 洗頭髮的肥皂,不在乎香而在乎去垢,不在乎起沫而在乎勻,能夠用皂粉(洋貨店售)最好,洗時先以水潤濕頭髮,再以皂粉遍灑髮間,用手一揉,自然生沫。而洗髮用之水也大有關係,祗能用自來水,因為自來水與肥皂的中和性少,不白消費胰子也。

擦油 男女洗髮後,每因其髮上指,頗不美觀,極愛塗油,塗油並無所謂,不過我們不會塗的人,祗塗表面一層,往往弄成外面明晃晃的,裏面仍是乾鬆鬆的,又不舒服又不美觀。最簡便之法是以頭油(指粘性的油而言)抹在梳子上,用梳子梳頭髮,自然而然將油塗在頭髮間,又勻又不浮在表面,怎樣分撥,無不應命。×××

青年人的婚姻怎樣纔能圓滿?

一,對於父母——現在雖然可以說是新時代了,但是因為受有數千年的遺傳,婚姻,所以父母對於兒女的婚姻,總是得有一種非須聽從父母之命,媒妁之言不可的思想,而我們作兒女的是決不可因要廢除這不相當的制度,就急力與父母爭鬧,因若是爭鬧,其美滿的婚姻不但不能完成,反到增加父母與子女間的煩惱,失却了天倫間的恩愛及人生的幸福了,我們應當以正直的理由,而用委婉温柔的言語來阻諫,使父母明白了以往的錯誤,既可免除了爭鬧,更可增加了家庭間的快樂。

二,對於個人——首先自己必須蓄養相當學識,思量在結婚後是否能免受經濟的壓迫,然後依法律範圍內去進行,婚姻的事,更須要修養高尚的道德,仁慈正直的品性。

三,對於彼方——對象之選擇為一最重要的問題,萬不可以對方的財產容貌為標準,因財可使人懶惰,美容能使人亂性,若一家中具是懶惰亂性之人,則這個家庭怎麼能向幸福的路上走去呢!所以對彼方之選擇,首先必看對方的性情與自己是否相合適,更須要彼方有高尚的品行,仁慈的天性,及相當的學識,然對於對方的學識不可求之太高。假設對方的學識較己過高,則自己必被對方所小視,怎樣還能夠一同互相合作,去教養子女,組織快樂的家庭呢?至於容貌的選擇僅不過是小小附帶的一個條件罷了。

同時我們的選擇對方,決不是一時可以判別出來的,雙方尤必須以純粹友誼的關係去交遊,然後再去細細考察對方能否與自己合作,做一對永久恩愛的伴侶,同享人生的樂趣,向光明的道路上邁進。×××

兒童愛育展覽會 大連終了後在各地開催

為謀非常時之第二國民體位向上,頃由關東州廳,大連市役所,滿洲社會事業協會等主辦,於六月三日至五日間,於大連開兒童愛育展覽會,展覽兒童愛護思想普及徹底必需之各種資料,而鐵道總局福祉課亦協力於此,待該展覽會終了後,決定以左記日程,開兒童愛育展覽會:自六月十日至十六日,於奉天。自二十三日至二十七日,於新京。自七月三日至八日於哈爾濱。×××

在滿日人兒童身體健康競賽

田中正子與今村春生 皆被選為優良之兒童

在滿日人,為提高兒童體健計,特舉行全滿兒童之優良健康兒童競賽,其結果,參加人數甚多,且

各地俱有,上圖,女為公主嶺尋常高小校學生之田中正子,年十二,男為新京白菊尋常高小校之今村春生君,年亦十二,均被選為優良健康兒。

◉請看山西堪輿大六壬神卜張青雲奇卦
山西張青雲先生乃一人大堪輿家也深得術學奧妙善之過去未來天文地理一事一星移斗轉尤善推測大六壬知天通地干通天干通人通干之出奇如市面錢糧之漲落求謀之成敗階級之進退婚姻之美惡病人之生死至於大批八字選擇吉日合婚嫁娶凡疑難有不可解者而先生神卜誠效一言決定判斷明晰
館址:道外北小六道街路西青磚樓下
△介紹人 楊壽臣 梁繼武 張子衡 白榮五 劉樂亭 全啓

德國醫學博士 莊結爾萬
道裡外國三道街六十三號
專治淋病皮膚花柳虛弱
接診時間 八時至十一 午後四時至七時

德國醫學博士 衛德美 精通滿語
專門內外科婦人科小兒科花柳科皮膚科產科 接診時間每日上午九點至一點午後接診每禮拜一禮拜三禮拜五五點至七點
新遷道裡十一道街三十三號二樓第四戶 電話七二三九

◉◉醫林介紹◉◉

醫士林德爾
專門 產科及婦科各症
道裡十四道街五十三號郵局隔壁電話三六零四
接診時間 午前自八時半至十時 午後四時至六時

濟世醫院
內科 小兒科 京都醫學士金斗鍊
齒科 齒科醫學士金殷鍊
時間自上午九時至下午四時
道外北頭道街七十四號 電話九二八六一

明明眼科醫院
哈爾濱道裡中國頭道街 電話七五一〇
醫學博士石增榮 白內障復明手術 斜視美容手術
確施 住院有各等病房
疾病問答(須附足信票者)

女醫士石闊夫司喀
牙 地址十四道街三十三號郵局隔壁電話(七一九二)
專治婦科產科內科 接診時間午前九時至十二時 午後三時至五時 大安街五十五號德國醫院

鏡波小兒科醫院
南滿醫學小兒科專門 留學德國醫學士吳鏡波
本院道裡中國頭道街十一號照常施診
診療時間上午十時至一時 下午三時至六時 星期日下午休診

鳳石內科醫院
道裡中國頭道街二十一號 醫師南滿醫學士劉鐵城
內科專門 診療時間每日午前十時至 午後一時至六時 星期只限午前

漢醫王慶林
現住道外大水晶街增慶堂內
專門 紅傷·摩環·吊線風·(術到病除)
道裡霞曼街五十一號
時間每日上午七時起 下午二時止

德國眼科醫學博士 格利德恩耳
道裡上萬國農具公司隔壁二層樓 電話七五六四號
診療時間上午十一時至一時 下午五時至七時
南崗郵政街七號一廂

醫士伍拉赫
道裡砲隊街一五三號 電話四九八
專治內科神經心臟病並電療
接診時間晨九時至十一時 午後四至六時 聘有滿人翻譯

醫士愛布什甸
專治內科各症 道裡外國七道街十三號
接診時間十一時至十二時 五時至七時 電話三三七七五

醫士壽爾泰斯
石頭道街九十五號二層樓 電話三一三三五
內外科及婦科 現已返哈照常應診
接診時間 每日上午八時半至十時半

女醫士巴杜申斯喀牙
專治婦人外科及內科各症 接診時間午前十一時半至二時 午後五時至七時並可約定時間
道裏中央大街一八一號 ▲電話二五三七

德國醫學博士伊乍阿克
道裡一面街五號 電話五三〇 劉敏
專門眼科 接診時間晨九至十 下午三

大明眼科診療所
女醫師趙守信
治療時間上午十時至十二時 下午三時至七時 禮拜日僅上午應診
遷回原處即外國七道街二十五號

漢醫高仲山
統治男婦小兒一切內科病症隨時門診出診
診所正陽十四道街成德堂 電話二九八〇

醫士謝綿托斯基
專門婦科產科內科 道裡中國十道街三十一號
接診時間午後三時至五時 小兒不能針藥者注意

專門
官准推拿小兒科欒樹庭
道外中五道街路東九號

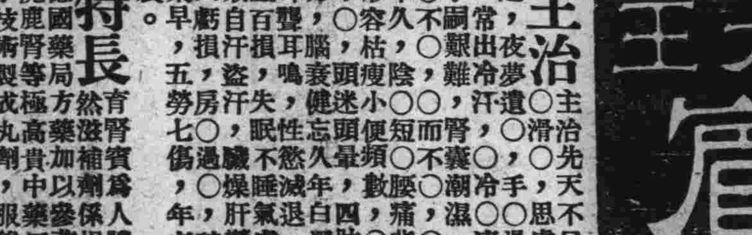
醫士渥洛布林司基
專治內科小兒科肺結核
道裡中國四道街二十四號第三戶 電話二四五七
接診十一時至十二時半 午後五至七

醫士周闊五斯及
專門耳鼻喉科及外科
道裡外國六道街八號房第三戶 電話三三八八
接診時間晨十時至十一時 午後四至六時

花柳病專科!
燕醫生醫社
址地道外北七道街路西 電話三一三七

牙醫
亞陸哥斯及愛魯戞
牙醫 創設於一九一五年
道裏外國三道街七號中央大街拐角電話四八〇一
應診時間晨九時至二時 午後三時至六時 星期日十時至一時

治牙之處
道裏十四道街三十九號 郵局毘鄰二樓三號
每次診費二角藥費在內



補牙科牙優收產材料費醫師經驗宏富手術精美 金克美
無痛苦通滿語 採用歐洲材料 俄牙醫皮里坡七 莫落前開吉諾福 謹啓

劉東亮
日本齒科醫學士
牙病藥物治療,專門保存,永久不犯
地址哈爾濱景陽街平安電影院南隔壁東亮齒科醫社

陳素梅
第二齒科專門學校教授 牙醫士
貧人免費治療 鑲牙只收材料
道裏外國七道街路南 三

齒科醫師劉鳳書
應診時間 每日上午十時起 下午二時止
道裏中央大街四十二號一戶

專門耳鼻喉科
醫士連夾聶爾
道裡外國四道街二十五號第四戶松浦洋行迤西 電話一二一九
▲接診時間 每日午前九時至十一時 午後四時至六時 星期日停診

暗送補腎健腦大王
育腎寶

主治
先天不足,見○滑○,思慮太過,夜夢遺○,手○過度、常出冷汗,○冷○清,子嗣艱難,腎囊潮濕,陽○不○,○而不○,○而不久,陰○短○腰痛背痛,形容枯瘦小便頻數,○事早○,頭迷頭暈,四肢無力,腦衰健忘久年白濁,耳聾耳鳴,性慾減退,諸虛百損,失眠不睡氣虛咳嗽

特長
育腎寶為人體天然滋補劑係根據德國藥局方藥加以參茸熊虎鹿腎等極高貴中藥用化學技術製成丸劑,服後二小時由腸胃消化力量,產生化學機能,藥力輸入血液化為鐵質成分,增長腎氣,生精補血強健生殖功效甚偉,人體得此天然滋補,確保益壽延年凡體虧腎弱服用此藥即轉弱為強四季宜服效力極大。

聲明
凡由腎虛發生各症速服一「育腎寶」百發百中萬試萬靈,為患者試服效力起見特贈送五千盒送完為止此等機會幸勿失之且此藥已經滿洲國濱江省警察廳化驗准許售實又經各地官府保護行銷足見育腎寶一藥非普通之補品所可比也。

贈送
「育腎寶」乃是唯滋補大王,為普濟惠病同胞,及推廣銷路起見,凡購一盒,即送一盒,餘者類推,但每人限一打,每盒裝八十四粒。▲定價每盒一元二角每打十三元▲外埠函購藥款匯到照寄不誤。經理售處哈爾濱道外十五道街路東

育腎寶代理贈送處
金勃先藥房
大連華泰藥房大連德記全棧,奉天金城藥房,奉天大成藥房,奉天日站恒濟堂,營口洪春堂,錦州同盛房,吉林東升達,安東東益增遠,江省德泰盛,新京中興藥房,熱河全富興,赤峰道生藥房,鳳城東盆增遠。
(招請外埠代理 來函置章接洽)

孔氏醫院
分科治療 住院隨意
地址 山街吉林街拐角
電話 六九七二

從來未見算盤術卦外方去函都找活
神仙推卜錢糧行靈驗高超與他人不同
[illegible]
該館價目(一)命卦合參匯微五圓 日鮮男女人士皆可通信卜疑 先生指言無隱

啓者請君注意認明安國爾金線蜘蛛牌的撲粉氣味芬芳甚是優良價值從廉望君提倡此粉由西洋名廠特選上等材料湊合作成哈埠各大商店均有代售定貨不悞請君購用使之方知言之不謬也
代理處 哈爾濱道裏炮隊街門牌一百五十七號
利商 吉星洋行

龍光
新設日本口語文法速成班
早班,七點十五分至八點十五分,一班 晚班,八點至九點,九點至十點,兩班 修業期間,兩個月 開學,本月二十五日
高等日語讀本班 午後七時至八時,一班
日語會話班 午後八時至九時,一班
校址:道裡斜紋四趾街七號

最新型 草帽到齊 男女小孩各式全備
恒順昌
哈爾濱道裡新城大街 電話(四四二九)(五五〇八八)(五七〇八五)
支店新京頭道溝吉野町 電話(長三一七二)(三六七一五)

產婆
在哈已開業十六年
經驗宏富手術精良滿語流暢
對於接產不分晝夜隨招隨到希滿洲國官商各界利用之產婦幸甚
產婆 岡艷子啓
已遷至道裡田街三十三號樓上十五號(電話二一六七號)

調味聖品

純粹結晶體

味の素

（味之素）

註冊商標

全世界的庖師一致讚美視同恩物

以味の素調味無菜不能成佳味也

紅燒五花肉

◆材料、沿腿部切下之猪肉一斤冬菰五錢、醬油二兩、酒半兩豆油一兩、糖五錢、鹽一小撮

◆方法、將腿肉切成長方小塊、長約寸許、寬約六分、冬菰洗淨漸碎、然後將豆油倒鍋中煎熱、再加入切成方塊之肉、約二十八分鐘、加入醬油、及鹽、俟肉塊過着醬色、乃以糖和水澆入、翻覆攪拌、肉色漸濃復澆入開水一小碗、及冬菰、蓋住鍋蓋、微火煮燒半小時後用鏟覆翻肉塊、以爛熟爲度、爛熟後加味の素（附帶匙十二匙）即可盛起、

C—575

第一齒科專門學校教授　日本大學齒科醫學士　黃東尙

齒科專門　口腔外科手術　**東尙齒科醫院**

時間上午十一時至下午一時三時至七時星期休診

道裏外國八道街拐角二號

哈爾濱道裡外國七道街五號

醫師李蔭成 牙科專門

診療時間上午十至一　下午二至五（星期日下午休止）

注意

五十枝罐裝現已改為盒裝

既美觀又便利

質味之佳與前無異

無上上品

大前門

CB-307

月經不順與女性荷爾萌

婀閎好萌

オバホルモン

主治　月經稀少、月經痛、經期不正、神經衰弱、憂鬱症頭痛、逆上、耳鳴、心悸亢進、腰部陰寒、四肢冷感

婀閎好萌乃與國際標準品完全一致之女性荷爾萌、即爲女性健康維持上必需要之物質、其作用主能使女性發揮特有本色、並調整一切月經障碍、改良血色血行、鼓舞已衰諸臟器之機能、亢進新陳代謝等々。又本劑應用於乳汁分泌不足或減退、常習流產、姙娠惡阻等、亦莫不有效。

本劑有片劑・粉劑及注射劑

各大藥房均有經售

株式會社　武田長兵衛商店

總行　日本大阪市東區道修町

支店　奉天市春日町十三番地

這是雙妹老牌花露水・媽媽說牠香味好・祖母說牠牌子老・

雙妹老牌

花露水

牌子最老・付色最好・係取百花之精而提煉・成質純料粹・香氣撲鼻・故全國風行・即兒童亦知之・

生髮油

去垢爽潔　活血生髮

超等牙膏

雪齒固牙　滿口芬芳

廣生行出品

各埠商店均有代售

總發行所・・廣生行奉天分行啓

國民精神總動員

清潔道路是公衆的道德

鍛鍊心身是國民的經義

寄慰問袋

請別忘了仁丹！

寄慰問袋去安慰友軍將士們的時候、爲他們的康健和精神起見、可別忘附裝仁丹。將士們打開慰問袋的時候、一見裡頭有仁丹一定是很歡喜的了。我們該當盡心盡意的去做友軍的後盾的呀！

強胃助化　營養滋補

固元興氣　清腦勤能

各地均有出售

仁丹

森下仁丹株式會社出品